

ปรัชญาภูมายไทยในยุคสุโขทัย

ก่อนอրุณรุ่งแห่งยุคสุโขทัย : ความเข้าใจพื้นฐานเกี่ยวกับกำเนิดของคนไทยและสังคมไทย

นับเป็นเรื่องยุ่งยากอยู่มั่น้อยในการสำรวจรายละเอียดของความคิดเชิงปรัชญาภูมายของคนไทยตลอดช่วงประวัติศาสตร์อันยาวนาน หากสิ่งนี้ก็เป็นเรื่องสำคัญอย่างมากๆ ในการทำความเข้าใจต่อความเป็นจริงที่เป็นระบบของปรัชญาภูมายไทย ถึงแม้ว่าอาจจะมีภาพคร่าวๆ ในมุมกว้างเกี่ยวกับโลกtron์ต่อภูมายของคนไทยดังกล่าวมาบ้างในบทก่อน แต่ภาพรวมๆ นั้นก็จำเป็นที่จะต้องได้รับการตรวจสอบในรายละเอียดแท้จริง หรือค้นหากรุคเลื่อนไหวของรายละเอียดดังกล่าวที่ผันแปรไปตามยุคตามสมัยของสังคม ในการกระทำดังกล่าวอย่างมั่นอยู่ที่สุดคงมีเหตุปัจจัยสองสิ่งที่เป็นปัจจัยสำคัญแห่งการศึกษา กล่าวคือ คนและสังคม เนื่องจากปรัชญาหรือความคิดทางอุดมการณ์ใดๆ ล้วนเกิดขึ้นจากความนึกคิดของคนที่สัมพันธ์กับสังคมทั้งสิ้น ไม่มีปรัชญาความคิดใดที่กำเนิดและตั้งอยู่บนสัญญาการแสดงของสังคมได้ ขณะเดียวกัน ก็ไม่มีปรัชญาความคิดใด (ในเนื้อแท้แห่งการปฏิบัติ) ที่ไม่ประสบการเปลี่ยนแปลง ซึ่งอาจเป็นในระดับรายละเอียดหรือกระหั่งในระดับหลักการ ในแง่นี้พลวัตรแห่งจิตสำนึกของคนในแต่ละยุคสมัยและพลวัตรแห่งสังคมคงนับเป็นเงื่อนไขพื้นฐานของการเปลี่ยนแปลงดังกล่าว

ฉันได้กันนั้น การทำความกระจ่างต่อปรัชญาภูมายไทย (ทั้งในแบบปรัชญาภูมายของคนไทยหรือของสังคมไทย) ที่มิใช่หลักการซึ่งสถิตย์หยุดนิ่งหรือศักดิ์สิทธิ์ดังคัมภีร์ทางศาสนา จึงต้องเริ่มที่ความเข้าใจตั้งแต่ประเดินความรู้ความเข้าใจเบื้องต้นเชิงประวัติศาสตร์นับจากเรื่องลักษณะของคนไทย, อะไรคือคนไทย, คนไทยมาจากไหน, ที่เรียกว่าสังคมไทยนั้นเริ่มต้นจากจุดใด ขณะเดียวกันข้อยุ่งยากยิ่งกว่าคงอยู่ที่การศึกษาเรื่องความเคลื่อนไหวเปลี่ยนแปลงถัดมาจากการเข้าใจเบื้องต้นดังกล่าวทั้งในแง่ของคนและสังคมเพื่อ

นำคำตอบที่ได้ไปอธิบายต่อสิ่งที่เชื่อว่าเป็นประชญาภูมายไทย ซึ่งคงมีรายละเอียดเคลื่อนไหวที่มิใช่ภาพหยุดนิ่ง เช่นเดียวกัน

ปัญหาเรื่องคนไทยคือใครหรือคนไทยมาจากไหน ตราบเท่าปัจจุบันนับเป็นปัญหาที่นักโบราณคดีหรือนักประวัติศาสตร์ยังถกเถียงกันไม่สิ้นสุด ทั้งๆ ที่เป็นปัญหาสำคัญที่สามารถโวยไปถึงเรื่องลักษณะไทย, จิตสำนึกไทยหรือวิธีคิดแบบไทยๆ ต่างๆ เป็นอาทิ ประเด็นเรื่องถิ่นกำเนิดของคนไทยหรือคนไทยมาจากไหนนี้ หากพลิกอ่านจากด้านขวาประวัติศาสตร์ไทยเมื่อ 10 กว่าปีก่อนจะพบคำตอบเล่าขานเป็นเสียงเดียวหนักแน่นว่าบรรพบุรุษไทยมีหลักแหล่งกำเนิดอยู่แถบภูเขาอัลไต ในประเทศจีน และต่อมาถูกอพยพลงสู่ลุ่มน้ำอย่างโหแลและแบงซีเกียงตึ้งเป็นบ้านเมืองขึ้น แต่ก็ต้องถอยร่นลงมาได้เรื่อยๆ เนื่องจากถูกจีนรุกรานจนท้ายสุดมาปักหลักแน่นอนในดินแดนที่เป็นประเทศไทยปัจจุบัน⁽¹⁾ ทว่าในปัจจุบันข้อสรุปเข่นนี้หาได้เป็นคำตอบผูกขาดอีกต่อไปไม่ ดังมีนักวิชาการหลายต่อหลายคนลุกขึ้นมาโต้แย้งโดยอ้างหลักฐานศึกษาทั้งในและต่างประเทศ, โบราณวัตถุ หรือการตรวจสอบยืนและหมู่เลือด ความไม่ลงรอยทางความคิดเรื่องถิ่นกำเนิดของคนไทย จนถึงบัดนี้หากพิจารณาอย่างเป็นระบบก็อาจแยกได้เป็นหลายทฤษฎีซึ่งสรุปได้เป็นแนวคิดกว้างๆ 5 กลุ่ม กล่าวคือ⁽²⁾

1. กลุ่มที่เชื่อว่าถิ่นกำเนิดของคนไทยอยู่ในบริเวณมณฑลเสฉวน

แนวคิดนี้ เตเรียน เดอ ลาคูเปอร์ (Terrien Lacouperie) ศาสตราจารย์ชาวอังกฤษได้กล่าวไว้ในงานเขียนของเขามาเมื่อปี พ.ศ. 2428 อันเป็นงานเขียนที่มีอิทธิพลอย่างมากต่อนักวิชาการไทยที่สำคัญอาทิ พระยาประชากิจกรจักร (แซม บุนนาค) ผู้เรียนเรียง “พงศาวดารโยนก” ซึ่งจัดเป็นหนังสือของคนไทยเล่มแรกที่พูดว่าบรรพบุรุษไทยอยู่ท่าทางตอนใต้ของจีน⁽³⁾ นอกจากนี้ยังมีสมเด็จกรมพระยาดำรงราชานุภาพ พระยาอนุมานราชชน และหลวงวิจิตรวาทการ ลาคูเปอร์ เชื่อว่าคนเชื้อชาติไทยตั้งถิ่นฐานในบริเวณมณฑลเสฉวนเมื่อ

⁽¹⁾ ศรีศักร วัลลิโภดม, “ข้อขัดแย้งเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ไทย”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์เมืองโบราณ, 2524), หน้า 6

⁽²⁾ สรุปความจากศรีศักร วัลลิโภดม, “ผ่านเจ้า-ดาลี หรือผ่านเจ้า-สุนทัย ปัญหาเรื่องคนไทยมาจากไหน”, (เมืองโบราณ, ปีที่ 15, ฉบับที่ 2, เมษายน-มิถุนายน 2532), หน้า 33-9

⁽³⁾ สุจิตต์ วงศ์เทพ, “สุนทัยไม่ใช่ราชธานีแห่งแรกของไทย”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์เจ้าพระยา พ.ศ. 2526), หน้า 8

2000 ปีเศษก่อนคริสต์ศักราชก่อนหน้าจีน หากต่อมากูกรุกรานจนต้องอพยพลงใต้เรือยๆ จนถึงแหลมอินโดจีน

2. กลุ่มที่เชื่อว่าถินกำเนิดของคนไทยอยู่ในบริเวณทีอกเขาอัลไต

วิลเลียม คลิฟตัน ด็อด (William Clifton Dodd) หมออสอนศาสนาชาวอเมริกัน เป็นผู้เริ่มเผยแพร่ความคิดนี้ในงานเขียนเรื่อง "The Thai Race : Elder Brother of the Chinese" เมื่อปี พ.ศ. 2452 โดย主张ว่าไทยเป็นเชื้อสายมองโกล เรียกว่า อ้ายลาว เป็นเจ้าของถินเดิมของจีนมาก่อนจีน เมื่อ 2000 ปีเศษก่อนคริสต์ศักราช ขุนวิจิตรมาตราได้สืบต่อความคิดนี้พร้อมกับอธิบายถึงกำเนิดอาณาจักรสำคัญของไทยโบราณในดินแดนจีน คืออาณาจักรอ้ายลาว และอาณาจักรน่านเจ้า ซึ่งต่อมาต้องล่มสลายเพราะการรุกรานของจีนมongโกล จนต้องถอยร่นสู่อินโดจีน และก่อตั้งอาณาจักรสุโขทัยต่อมา

3. กลุ่มที่เชื่อว่าถินกำเนิดของคนไทยอยู่กระจัดกระจายทั้งทางตอนใต้ของจีน, ตอนเหนือของบริเวณเอเชียตะวันออกเฉียงใต้และบริเวณวัช้อสัมของอินเดีย

4. กลุ่มที่เชื่อว่าถินกำเนิดของคนไทยอยู่บริเวณเนื้อที่ประเทศไทยปัจจุบัน

ที่มาของความเชื่อเรื่อง "คนไทยอยู่ที่นี่" เป็นผลจากการศึกษาด้านโบราณคดี โดยศาสตราจารย์นายแพทย์สุด แสงวิเชียร จากการศึกษาเปรียบเทียบโครงกระดูกคนสมัยโบราณกับคนไทยปัจจุบัน (ในปี พ.ศ. 2517) ซึ่งพบว่าไม่มีความแตกต่างกัน

5. กลุ่มที่เชื่อว่าถินกำเนิดของคนไทย อาจอยู่ในศาสนาสมุทร猛烈ย หรือบริเวณภาคตะวันออกเฉียงเหนือของไทย และเพร่กระจายต่อมานไปทั่วบริเวณเอเชียตะวันออกเฉียงใต้และตอนใต้ของจีน ความเชื่อนี้เกิดจากการศึกษาของ นายแพทย์ที่ค้นคว้าเรื่องยืนและหมู่เลือด อาทิ นายแพทย์สมศักดิ์ พันธุ์สมบุญ หรือนายแพทย์ประเวศ วงศ์ ที่พบว่าหมู่เลือดของคนไทยและ猛烈ยหรือชาวมีความคล้ายคลึงกันมากกว่าจีน หรือเมื่อศึกษาอีโมโกลบินอี ก็พบว่ามีมากในภาคอีสาน แต่เกือบไม่พบในคนจีน นอกจากนั้นความเชื่อมโยงของชนชาติไทยกับชาว猛烈ย ดังกล่าวบังสอดคล้องกับงานวิจัยทางด้านภาษาศาสตร์ของนักวิชาการตะวันตกบางท่านที่จัดให้ภาษาไทยอยู่ในกลุ่มเดียวกับพากภาษาชวา-猛烈ย

แนวคิดกว้างๆ ทั้ง 5 กลุ่มนี้ ปัจจุบันดูเหมือนแนวคิด 2 กลุ่มแรกกำลังประสบความเสื่อมถอยมากขึ้นเป็นลำดับโดยหลักฐานที่ใช้สนับสนุนแนวคิดดังกล่าวได้รับการโต้แย้งอย่างหนัก

ไม่ว่าจะเป็นประเด็นเรื่องความคล้ายคลึงของภาษาไทยสยามหรือภาษาพูดกับภาษาของชนชาติส่วนน้อยจำนวนหนึ่งบริเวณลุ่มน้ำแยงซีหรือประเด็นเกี่ยวกับตำแหน่งพื้นเมืองภาษาจีนที่อ่านแล้วชวนให้คิดว่าเป็นตำแหน่งบรรพบุรุษของชาติไทย เนื่องจากฝ่ายโถด้วยเห็นว่าความคล้ายคลึงเช่นว่าปรากฏอยู่ เช่นเดียวกับภาษาของชนชาติส่วนน้อยอื่นๆ ในอินโดจีนหรือพม่า หรือมีบางส่วนคล้ายกับภาษาเขมร ภาษาอินเดีย เช่นกัน ส่วนเรื่องของตำแหน่งมีความคลุมเครือในตัวเองอย่างสูง จนไม่อาจอ้างเป็นหลักฐานชี้ชัดได้แน่นอนลงไป เช่นเดียวกับกรณีของอาณาจักรน่านเจ้าก็มีหลักฐานคันคว้าใหม่ๆ ยืนยันว่าไม่ใช้อาณาจักรของคนไทย⁽⁴⁾ ตรงกันข้ามหลักฐานศึกษาร่วมสมัยยืนยันว่า เส้นทางเคลื่อนไหวของสังคมไทยมิได้มีทิศทางจากเหนือลงใต้ แต่กระจายขยายตัวตามเส้นทางการติดต่อคุมนาคม ซึ่งรวมทั้งการติดต่อแบบข้ามภูมิภาค การปรับตัว การส่งต่อและรับวัฒนธรรมทั้งหลาย จึงเป็นไปอย่างกว้างขวาง⁽⁵⁾ ข้อสรุปเช่นนี้ยังนับเป็นการนำเสนอต่อข้อมูลประวัติศาสตร์ของจีนที่ยืนยันว่า เมื่อประมาณ 230 ปีก่อนคริสตกาลถือเดิมของชนชาติไทยอยู่บนผืนแผ่นดินที่เป็นประเทศไทยในทุกวันนี้แล้ว⁽⁶⁾ แนวคิด 2 กลุ่มแรกที่เน้นเรื่องถิ่นกำเนิดไทยในจีนเมื่อไก่โพนหรือการเน้นเรื่อง “ถูกจีนรุกราน” ยังถูกวิพากษ่าว่าได้รับการขยายความสนับสนุนจาก “ความคิดแบบคลั่งชาติ เขือชาตินิยม” ของผู้นำบางยุคของไทย อาทิ จอมพล ป. พิบูลสงคราม ที่ต้องการสร้างความเชื่อถือต่ออดีต

⁽⁴⁾ โปรดดูรายละเอียดใน สรรค์ วงศ์ษะ “วิวัฒนาการแห่งสังคมสยาม ภาคต้น”, (กรุงเทพฯ : รุ่งเรืองการพิมพ์, 2522), หน้า 53-55

⁽⁵⁾ ดู ชาด สาระยา, “กว่าจะเป็นคนไทย”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์ศิลป์วัฒนธรรม, 2531)

⁽⁶⁾ สุชาติ ภูมิบริรักษ์, “สืบประวัติชาติไทย-อาณาจักรอัယลava”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์วรรณกรรมเพื่อชีวิต, 2526), หน้า 2

มีปัญหาว่าเมื่อถือเอาข้อสรุปดังกล่าวเป็นหลัก กรณีการดำรงอยู่ของชนชาติได้ (ไทย) ในยุคหนึ่งหรือสิบสองปันนาในประเทศจีนปัจจุบัน จะอธิบายกันอย่างไร ข้อนี้ข้อมูลประวัติศาสตร์จีนถือว่าชนชาติไทยดังกล่าวอพยพมาจากการได้ (สุชาติ ภูมิบริรักษ์, เพียงวัน, หน้าเดียวภัณฑ์) ขณะเดียวกันก็มีกลุ่มนักวิชาการจีนที่สอบคัดเลือกนี้จากการศึกษา ค้นคว้าทางโบราณคดีและยืนยันว่า ชนชาติไทยดังกล่าวอาศัยอยู่ในดินแดนดังกล่าวมานานแล้ว ดังแต่บุคุชุมชนบุพกาลโดยมีพัฒนาการอยู่ในดินแดนดังกล่าว โดยมิได้ยกย้ายหลบหนีการรุกราน (จากจีน) ลงใต้แต่ประการใด (สุจิตต์ วงศ์เตชะ, “คนไทยไม่ได้มาจากไหน”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์เจ้าพระยา, 2527), หน้า 140, 237 อย่างไรก็ตามนักวิชาการที่ได้แบ่งต่อข้อสรุปที่ยังคงไว้ ชนชาติไทยในสิบสองปันนาที่ปรากฏ เช่นกัน ดังอาทิ ศาสตราจารย์ ชจร สุขพานิช ผู้สนับสนุนใจรายละเอียดของให้คุณอุณหุพานิวงศ์ ณ อุรุพยา และวุฒิชัย มูลศิลป์ (บก.), “อนุสรณ์ศาสตราจารย์ ชจร สุขพานิช”, (มหาวิทยาลัยศรีนครินทร์วิโรฒ-ประสานมิตร ผู้จัดพิมพ์), หน้า 32, 72

อันยิ่งใหญ่ของไทย (คนไทยเคยมีอำนาจในเมืองจีน) และการสร้างกระแสต้นทางภัยจากจีน⁽⁷⁾ จากข้อบกพร่องดังกล่าวจวบจนปัจจุบันจึงมีนักวิชาการบางกลุ่ม (ที่มีหัวข่วนเช่น ศรีศักร วัลลิโภดม) เสนอให้ปฏิเสธการศึกษาเรื่องถินกำเนิดของคนไทยจากแบ่งเรื่องเชื้อชาติ เพราะเห็นว่าความสัมพันธ์ระหว่างเชื้อชาติของคนไทยในเมืองไทยปัจจุบันกับพวกที่ (อาจ) อพยพมาจากเมืองจีนหรือพวกที่อยู่ในเมืองจีนปัจจุบันเป็นเรื่องที่พิสูจน์ไม่ได้ในทางวิทยาศาสตร์ เนื่องจากเห็นว่าในเชิงข้อเท็จจริงเราไม่อาจละเลยบรรพบุรุษผู้อยู่ในดินแดนไทยมาแต่เดิม เราไม่สามารถปฏิเสธการดำรงอยู่ของชนเผ่าต่างๆ ในภูมิภาคนี้ได้ ไม่ว่าจะเรียกว่า มอญ หรือ ขอม ก็ตาม ความเป็นจริงคือไม่มีชาติพันธุ์ใดที่สามารถอยู่อย่างบริสุทธิ์โดยเดียวได้ ความสัมพันธ์ และการสืบ受けพันธุ์ระหว่างกลุ่มชนที่แตกต่างกันอันยานานเป็นกระบวนการธรรมชาติของ สังคมที่หลีกเลี่ยงไม่ได้ ดังนั้นทางออกจึงเสนอเรียกร้องให้จำกัดการศึกษาโดยมุ่งที่ดินแดนของ ประเทศไทยปัจจุบันเป็นหลักว่ามีความเป็นมาตั้งแต่อิติโบราณอย่างไร มีคนกี่เผ่าพันธุ์รวม อยู่กันจนพัฒนามาเป็นบ้านเมืองและเป็นอาณาจักรหรือประเทศไทยที่มีวัฒนธรรมร่วมกันได้ อย่างไร อันเป็นการเน้นการศึกษา “ประวัติศาสตร์ของชาติบ้านเมือง” มากกว่าจะเป็น ประวัติศาสตร์ของเชื้อชาติ⁽⁸⁾

แนวทางการศึกษาที่เน้นประวัติศาสตร์ของชาติบ้านเมืองดังกล่าวเป็นการตัดประเด็นเรื่อง “การอพยพ” (จากจีน) อันยุ่งยากออกไปและทำให้เกิดหรือสนับสนุนข้อสรุปร่วมสมัยอันหนักแน่น เกี่ยวกับความเป็นมาของคนไทยว่า “คนไทยอยู่ที่นี่” หรือคนไทยอยู่ในภูมิภาคເອເຊີບຕະວັນອອກ- เนียงได้น้ำซ้านานแล้ว มิได้อพยพมาจากไหน ประโยชน์แห่งการสรุปความดังนี้ ไม่เพียงแต่ ลบล้างความรู้สึกชาตินิยมอย่างลุ่มหลง ตามแนวความคิดเดิมที่เชื่อกันถึงขนาดว่าคนไทยเป็น พี่เอ้อยของคนจีน ตั้งมั่นอยู่ในดินแดนจีนมาก่อนจีน หากสำคัญกว่านั้นคือการตระหนักรถึง บรรพบุรุษที่แท้จริงของคนไทยที่อาศัยอยู่ในดินแดนที่เรียกว่าแหลมทองทุกวันนี้ อันประกอบ ด้วยเผ่าพันธุ์ต่างๆ ที่มีวัฒนธรรมพื้นฐานคล้ายคลึงกัน มีการติดต่อเชื่อมโยงหล่อหลอมซึ่งกัน และกัน ทั้งในแง่วัฒนธรรมการเมืองหรือชาติพันธุ์อย่างซับซ้อนและເວີຍດອ່ອນ ไม่ว่าจะเป็น เผ่าพันธุ์ไทย, มอญ, ขอมหรือเขมร, ລະວັງหรือລາວ ความแตกต่างทางชาติพันธุ์หรือเชื้อชาติที่

(7) สุจิตต์ วงศ์เทศ, “สุ่นให้ยังไงใช้ราชธานีแห่งแรกของไทย”, อ้างแล้ว, หน้า 10

(8) ศรีศักร วัลลิโภดม, “ข้อขัดแย้งเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ไทย”, อ้างแล้ว, หน้า 11

เข้าใจกันในยุคหลังหรือปัจจุบัน คงเกิดขึ้นในชั้นหลังเมื่อมีการแบ่งแยกดินแดนออกเป็นรัฐชาติ หรือประเทศอย่างแน่นอน โดยมหำอำนจำกัดวันตกนักล่าอาณา尼คม^(๙) เมื่อลับลังมายาภาพความเป็นไทยในแห่งเชื้อชาติที่เป็นอิสระเอกเทศแต่ครั้งโบราณออก การพิจารณาแห่งมุ่งต่างๆ ของสิ่งที่สุดแต่จะเรียกว่า ความเป็นไทย, ลักษณะไทย หรือที่สำคัญที่สุดสำหรับงานเขียนชิ้นนี้ คือ ประชญาภูมายไทย ก็จะมีพรอมแคนทางความคิดที่กวางขวางหรือหลากหลายมากขึ้น โดยเฉพาะบรรดาสิ่งที่เชื่อว่าเป็นวัฒนธรรมหรือความคิดไทยทั้งหลายก่อนช่วงที่จะมีการสถาปนาเป็นอาณาจักรอันมั่นคง (อยุธยา) และเป็นรัฐเอกภาพที่เด็ดขาดตัว จำเดิมที่เราเคยแยกผ่านพ้นญี่ไทย (โบราณ) ออกจากมอง, ขอม, ลาวย่างเด็ดขาด วิธีคิดเรื่องผ่านพ้นญี่ไทยบริสุทธิ์เช่นนี้ทำให้เกิดการอธิบายประวัติศาสตร์ แบบหนึ่งโดยจัดให้มองเป็นชาติมหำอำนจำกัดในดินแดนไทยโบราณ ซึ่งถูกแทนที่ความเป็นมหาอำนจโดยมองในเวลาต่อมา จนที่สุดไทยที่อพยพจากจีนมาอยู่ในดินแดนแหลมทองได้อำนจอิกชิพล้อม กับปลดแยกตนเองจากอำนจของได้เป็นผลสำเร็จ คำอธิบายประวัติศาสตร์เช่นนี้นับเป็นความผิดพลาดบกพร่องจากการนำเอกสารบุกความคิดเรื่องรัฐสมัยใหม่เข้าไปครอบหรืออธิบายอดีตผสมผสานกับความคลาดเคลื่อนทางความคิดที่เน้นเรื่องผ่านพ้นญี่บริสุทธิ์ดังกล่าว ผลกระทบของความผิดพลาดดังกล่าวในแห่งการศึกษาประวัติความคิดของไทยโบราณทำให้มีการจำแนกแยกความคิดหรือวัฒนธรรมของไทย, มอง, ขอมหรือลาวย ออกจากกันโดยเด็ดขาดชนิดเป็นขาวเป็นดำ ในหลายๆ กรณีทำให้เกิดความสับสนเมื่อมีการพูดถึงเรื่องอิทธิพลทางความคิดหรือการนำเข้าซึ่งความคิด วัฒนธรรมจากผ่านพ้นญี่หนึ่งสู่อีกผ่านพ้นญี่หนึ่ง ทั้งๆ ที่ความคิด หรือวัฒนธรรมนั้นๆ เดิบโตามานะและเดียวกันในทั้งสองผ่านพ้นญี่ เพียงแต่อามีการเน้นหรือให้น้ำหนักความสำคัญไม่เท่ากันเท่านั้น

หากจะยอมรับในข้อสรุปร่วมกันว่า “คนไทยอยู่ที่นี่” ตั้งแต่ครั้งโบราณกาลแล้ว อีกทั้งมีบรรพบุรุษที่หลอมรวมอยู่ในผ่านพ้นญี่ต่างๆ ในภูมิภาคแหลมทองนี้ มายาภาพที่ต้องสลัดออกอีกข้อคือผ่านพ้นญี่ไทยหรือรัฐไทยในยุคตันๆ เริ่มที่อาณาจักรสุโขทัย เมื่อพุทธศตวรรษที่ 18 เพาะแท้จริงการเกาะกลุ่มเป็นรัฐ เป็นแคว้นของคนไทยมีมาก่อนยุคสุโขทัยที่เคยเชื่อๆ กันมา

^(๙)ศรีศักร วัลลิโภดม, “ข้อขัดแย้งเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ไทย”, อ้างแล้ว, หน้า 12-13

พร้อมกับพระนามพ่อขุนศรีอินกราทิตย์ในฐานะแห่งปฐมกษัตริย์ ก่อนหน้านั้นมีองค์สำคัญๆ อีก ตามพระลิงค์ (นครศรีธรรมราช), นครชัยศรี (นครปฐม), สุพรรณภูมิ (สุพรรณบุรี), ละโว (ลพบุรี) ล้วนจัดเป็นแคว้นหรือรัฐของคนไทยเช่นเดียวกับสุโขทัยทั้งสิ้น และในทำนองเดียวกัน ล้านนา (เชียงใหม่), ล้านช้าง, หริภูมิชัย (ลำพูน), แพร, น่าน ที่จัดเป็นรัฐหรือแคว้นของ คนไทยดูกัน ที่มีความเกี่ยวข้องสัมพันธ์กันในทำนองเมืองพี่เมืองน้อง ถึงแม้จะมีการครอบพุ่ง แยกซึ่งเมืองกันเป็นครั้งคราวก็ตาม อย่างไรก็ตาม แนวคิดในการมองเรื่องไทยในตัวเข้าเป็นราษฎร อย่างหลากหลายเช่นนี้ ความจริงแล้วหาได้เป็นสิ่งที่เพิ่งมีการกล่าวถึงในเรื่องฯ นี้ไม่ เพราะกว่า ครึ่งศตวรรษที่ผ่านมา พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวก็เคยทรงมีพระราชดำรัสแต่ บรรดาสมาชิกโบราณคดีสไมสรา เมื่อปี พ.ศ. 2450 ดังมีข้อความสำคัญดังนี้^(๑)

“...กรุงสยามเป็นประเทศที่แยกกันบ้างเป็นบางครัว รวมกันบ้างบางครัว ฝ่ายพระเจ้าแผ่นดินผู้ที่ปกครองก็ต่างชาติกันบ้าง พงศาวดารได้เลือกกล่าวแต่เฉพาะเวลาที่แผ่นดินสยามได้รวมกันเป็นพัฒนาชนเผ่าต่างๆ เดียวในชั้นหลัง เชื่อว่าศพระเจ้าแผ่นดิน ก็เลือกแต่วงศ์ไทยที่ได้ลั่งมาแต่ข้างฝ่ายเหนือเมืองแต่วงศ์ไทยที่ได้ตั้งอยู่ในกรุงสุโขทัยแล้วก็ยังไม่แน นอกจากได้ออกชื่อครรชเดียว เมื่อกล่าวถึงชุมพันธุ์เรนทรเทพในแผ่นดินพระมหากษัตริย์ จะปล่อยกล่าวไปถึงมหานครอันใหญ่ซึ่งตั้งอยู่เฉพาะในتاเข่นที่เก่าขึ้นคือกรุงไชยศรี กรุงลพบุรี ซึ่งเราไม่ได้พบเห็นเรื่องราวกล่าวถึงนครทั้งสองแห่งนี้เป็นการมั่นคง มีแค่ข้อความเป็นครรช์เป็นครัวที่ได้กล่าวถึงในหนังสืออื่นหรือเป็นนิทานแต่เมืองนครศรีธรรมราชซึ่งยังไม่สามารถเป็นบ้านเมืองอยูบัดนี้ และเป็นชาติไทยแท้ ลงไปว่าเป็นชាវนดู ชាវนออก นับเข้าใน ๑๒ ภาษา ได้ความเห็นอันคับแคบทชันนี้...”

บริบททางสังคมการเมืองของ (บุคคล) สุโขทัย

ความหลากหลายแห่งเว่นแคว้นของคนไทยดังกล่าว ย่อมสะท้อนถึงประวัติศาสตร์อันซับซ้อนและยาวนานของคนไทยที่รวมตัวอยู่กันอย่างกระจายตามจุดต่างๆ ในภูมิภาคนี้ หลายๆ แคว้นมีความเจริญรุ่งเรืองอย่างมากในยุคสมัยหนึ่งๆ หากก็หนีไม่พ้นกฎหมายชาติ แห่งการเปลี่ยนหรือดับสูญได้ ดังอาทิ นครชัยศรี (นครปฐม) หรือทวาราภรณ์ (ลพบุรี) ต่าง

^(๑) ฐานะฉบับเพิ่มเติมใน สุจิตต์ วงศ์เทศ, “คนไทยไม่ได้มากจากไหน”, อ้างอิง, หน้า 238-9

ก็เคยเป็นแคว้นสำคัญในแหลมทองมาตั้งแต่พุทธศตวรรษที่ 12 อันเป็นช่วงเวลาໄลีเลี่ยงกับการปรากฏตัวของแคว้นหริภุญชัย (ลำพูน)⁽¹¹⁾ ข้อเท็จจริงดังนี้ย่อมสะท้อนความขัดแย้งกับตำราประวัติศาสตร์แบบเก่าที่ถือเอาสุโขทัยเป็นตัวตั้งหรือจัดให้สุโขทัยเป็นราชธานีแห่งแรกของชนชาติไทย ซึ่งเห็นได้ว่ามีข้อมูลพัฒนาการที่ซับซ้อนเก่าแก่ของสังคมไทยไป อย่างไรก็ตามถึงแม้ว่าเราจะมีการเน้นถึงความเก่าแก่และความหลากหลายในผู้พันธุ์ไทยค่อนข้างมากก็ตาม ความจำกัดของเอกสารหลักฐาน (รวมทั้งความจำกัดแห่งเวลา) คงเป็นอุปสรรคใหญ่ที่ทำให้ต้องรับความคิดหรือความพยายาม (อย่างน้อยในงานเขียนนี้) ในการศึกษาความคิดทางกฎหมายของผู้พันธุ์ไทยในแวดวงแคว้นต่างๆ ที่มีมาแต่โบราณโดยเฉพาะก่อนหน้ายุคสุโขทัย หรือแคว้นสุโขทัย

กระนั้นก็ต้องมีข้อสรุปว่าสุโขทัยไม่ใช่ราชธานีแห่งแรกของคนไทยหรือผู้พันธุ์ไทยจะได้รับการยอมรับมากขึ้น แต่การเริ่มต้นศึกษารายละเอียดของปรัชญากฎหมายไทยจากจุดเริ่มของยุคสุโขทัยบนพื้นฐานของความคิดหรือกรอบความคิดใหม่ที่กว้างขึ้นในเรื่องความหลากหลายของผู้พันธุ์ไทย อย่างน้อยก็คงใช้เป็นตัวแทนทางความคิดปรัชญากฎหมายของสังคมไทยในยุคแรกๆ ได้ ซึ่งคงไม่แตกต่างกันมากนักในแต่ละแคว้นหรือรัฐของไทยโบราณที่มีการคิดต่อแลกเปลี่ยน วัฒนธรรมกันอีกทั้งต่างรับอารยธรรมสำคัญๆ จากอินเดียเช่นกัน

ประวัติศาสตร์เกี่ยวกับการก่อตั้งสุโขทัย ในสมัยก่อนมักเริ่มด้วยชื่อของพ่อขุนผ้าเมืองเจ้าเมืองราชและพ่อขุนบางกลางท้าวเจ้าเมืองบางยางที่ร่วมกันต่อสู้กับขอมผู้ปกครองสุโขทัยอยู่ขณะนั้นจนปลดแอกจากขอมได้สำเร็จและก่อตั้งสุโขทัยขึ้นเป็นรัฐอิสระโดยมีพ่อขุนบางกลางท้าวชั้นครองราชย์ปักธงแผ่นดิน ทรงพระนามใหม่ว่า พ่อขุนศรีอินทราทิตย์ ซึ่งเป็นพระราชนิดาของพ่อขุนรามคำแหงมหาราชต่อมา ข้อมูลประวัติศาสตร์ดังนี้เกิดขึ้นจากนักประวัติศาสตร์รุ่นหลังที่แปลความจากศิลาจารึกหลักที่สองของสุโขทัย หรือซื้อเรียกอีกนัยหนึ่งคือ จากรากวัตศรีชุม

อย่างไรก็ตาม หากศึกษารายละเอียดกันจริงๆ แล้ว กำหนดของสุโขทัยหรือแคว้นสุโขทัยได้เริ่มเมื่อพุทธศตวรรษที่ 18 บันช่องว่างของอำนาจทางการเมืองที่อ่อนลงของแวดวงแคว้นโบราณต่างๆ ในบริเวณแหลมทอง ความขัดแย้งต่อสู้กันมาเป็นระยะเวลานานนับแต่ช่วงพุทธศตวรรษ

(11) สุจิตต์ วงศ์เทศ, “คนไทยอยู่ที่นี่”, อังقاء, หน้า 86, 193

ที่ 16 ในระหว่างสองอาณาจักรใหญ่สมัยนั้นคืออาณาจักรกัมพูชาและอาณาจักรจำป้า (ดังอยู่ในดินแดนเวียดนาม) หรือระหว่างแคว้นหริภุญชัย, ละโว และตามพรลิงค์ นับเป็นการเปิดช่องให้มีการสร้างแคว้นอิสระใหม่ขึ้นมาได้ในบริเวณภูมิภาคนี้ นอกจากแคว้นล้านนา (ซึ่งมีเชียงใหม่เป็นศูนย์กลาง) แล้ว สุโขทัยก็เป็นแคว้นอิสระอีกแห่งหนึ่งที่ก่อตัวขึ้นมาภายใต้บริบททางการเมืองระดับภูมิภาคดังกล่าว⁽¹²⁾

แคว้นสุโขทัยเมื่อแรกดังนั้นมีความสัมพันธ์กับละโวและกัมพูชาเป็นอันดี ผู้นำการปกครองคนแรก (เท่าที่ปรากฏในศิลาจารีกัวดศรีชุม) ของสุโขทัยคือ พ่อขุนศรีนาวนำถุม (มิใช่พ่อขุนศรีอินทรากาดิศย์) มีโอรสองค์หนึ่งซึ่งชื่อ พ่อขุนผ้าเมือง ที่ภายหลังได้ขึ้นครองเมืองราช (ยังมีความเห็นขัดแย้งกันอยู่ว่าเป็นเมืองน่านหรืออุตรดิตถ์) โดยเป็นราชบุตรเขยของกษัตริย์กัมพูชา (ผู้嫁เจ้าเมืองครีโสธรปุระหรือพระเจ้าชัยวรมันที่ 7) อีกทั้งกษัตริย์กัมพูชาบังพระราชนานามพ่อขุนผ้าเมืองให้ด้วยว่า “ศรีอินทรากาดินทรากาดิศย์” และพระราชทานพระแสง “ขรรค์ชัยศรี” ให้ด้วย ต่อมาเมื่อพ่อขุนศรีนาวนำถุมสืบราชสมบัติ “ขอมสถาปโนลัญล้ำพง” เข้ายึดอำนาจสุโขทัยร้อนถึงพ่อขุนผ้าเมืองต้องเข้ามาปราบโดยพระสหายสำคัญคือพ่อขุนบางกลางหาวเข้าร่วมในการซึ่งอำนาจคืน หลังจากได้รับชัยชนะยึดสุโขทัยคืนได้แล้ว พ่อขุนผ้าเมืองก็กลับเมืองราชโดยมอบเมืองสุโขทัยให้พ่อขุนบางกลางหาวครอง พร้อมกิ่ง枝ให้เป็นกษัตริย์ ทรงพระนามว่า ศรีอินทรากาดินทรากาดิศย์ (อันเป็นพระนามเดิมที่พ่อขุนผ้าเมืองได้รับจากกษัตริย์กัมพูชา) ซึ่งเรียกต่อมาว่า “พ่อขุนศรีอินทรากาดิศย์” ผู้เริ่มราชวงศ์พระร่วงของสุโขทัย

จากสภาพเหตุการณ์ประวัติศาสตร์ในช่วงการก่อตัวของแคว้นสุโขทัยข้างต้น ประเด็นที่น่าเน้นความเพิ่มเติมคือเรื่องความสัมพันธ์ระหว่างสุโขทัยกับละโวและกัมพูชา ความสัมพันธ์ดังกล่าวด้านในไปอย่างใกล้ชิดจนถึงกับมีผู้เห็นกระทึ่งว่ากษัตริย์กัมพูชาได้ทรงช่วยเหลือพ่อขุนศรีนาวนำถุมในการสร้างเมืองสุโขทัยให้เป็นศูนย์กลางทางการเมืองของแคว้นสุโขทัย⁽¹³⁾ เพื่อหวังให้เป็นรัฐพันธมิตร เนื่องจากความจำเป็นทางสถานการณ์การเมืองที่ต้องทำศึก

(12) ดูรายละเอียดความขัดแย้งของแคว้นที่เป็นมหาอำนาจในภูมิภาคนี้ซึ่งเป็นเงื่อนไขให้เกิดสุโขทัยได้ในเอกสารการสอนชุดวิชาประวัติศาสตร์ไทย หน่วยที่ 1-8, มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมราช สาขาวิชาศิลปศาสตร์, (นนทบุรี : สำนักพิมพ์มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมราช, พ.ศ.2532), หน้า 184-7

(13) เพื่ออ้าง, หน้า 213-4 ; ศรีศักร วัลลิโภดม, “ข้อขัดแย้งเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ไทย”, อ้างแล้ว, หน้า 19

ยึดเยือกับอาณาจักรจามปา และด้วยเหตุผลทางด้านการวางแผนยุทธศาสตร์ป้องกันอาณาจักรของตน ความสัมพันธ์อันใกล้ชิดดังกล่าวอย่างน้อยก็ย่อมทำให้เกิดการถ่ายเทวัฒนธรรมความคิดต่างๆ ให้แก่กันโดยเฉพาะในด้านศาสนาและศิลปกรรมต่างๆ อย่างน้อยก็นำสังเกตว่าแม้พ่อขุนศรีอินทร์ทิตย์ก็ไม่ทรงรังเกียจในการใช้ราชที่นามที่กษัตริย์เชมรเป็นผู้ตั้งขึ้น ถึงแม่ในภายหลังจะมีประเด็นเรื่อง “ขอมสถาปัตย์ลัญล้ำพง” เข้ามาเกี่ยวข้องทำให้เห็นเป็นหนึ่นของขอม, เชมร หรือกัมพูชา เข้ามายึดอำนาจสู่ไข่ทัย จนทำให้ต้องมีการต่อสู้ในแบบปลดแอกหรือถูกเอกสารชาจากขอม การตีความประวัติศาสตร์เช่นนี้คงเป็นการสะท้อนความขัดแย้งระหว่างไทยกับกัมพูชา อย่างไรก็ตามประเด็น เกี่ยวกับ “การปลดแอก” นี้ ในภายหลัง ก็กลับมีผู้คัดค้านโดยการทบทวนการตีความคำว่า “ขอม” ผลงานวิชาการของ จิตร ภูมิศักดิ์ ในเรื่อง “ข้อเท็จจริงว่าด้วยชนชาติขอม” ได้ถูกหยิบยกขึ้นอ้างอิงเพื่อลบล้างความรู้สึกขัดแย้ง ในทางชนชาติ โดยถือว่าแท้จริงแล้ว “ขอม” ในความหมายโบราณเป็นคำที่มี “ความหมาย กว้างในเชิงวัฒนธรรม” มากกว่าความหมายในเชิงชนชาติ หมายถึงพวากที่อยู่ทางใต้และลุ่มแม่น้ำเจ้าพระยาถึงลุ่มแม่น้ำโขง ตัดผ่านสันนิ นุ่งโงกระเบน นับถือศาสนาอินดู หรือศาสนาพุทธนิกาย มหายาน ดังแม่กระหั้นพวากที่อาศัยอยู่ในแคว้นละโว-อโยธยา เมื่อปลายพุทธศตวรรษที่ 16 ก็ เคยถูกเรียกว่า “ขอม” ในพงศาวดารของมอยุ⁽¹⁴⁾ เมื่อพิจารณาจากความสัมพันธ์ระหว่าง ละโว กับสุโขทัย “ขอมสถาปัตย์ลัญล้ำพง” จึงน่าจะเป็นผู้มีอำนาจในระดับเจ้าเมืองในเขต อิทธิพลของละโว ที่มีความสัมพันธ์กับสุโขทัยมาก่อนและเกิดการขัดแย้งภายหลัง เมื่อเป็นดังนี้ การต่อสู้ระหว่างขอมสถาปัตย์ลัญล้ำพงกับพ่อขุนผาเมืองและพ่อขุนนางกลางหาวจึงเป็นเรื่อง การต่อสู้เพื่อช่วงชิงสุโขทัยกันเองระหว่างบ้านเมืองที่ตั้งมั่นอยู่ใกล้เคียงในดินแดนประเทศไทย ไม่ได้เป็นเรื่องที่อาณาจักรกัมพูชาเข้ามารุบrongโดยส่งชุนนางขอมเข้ามาปักครองสุโขทัยไม่

ไม่ว่าเราจะเห็นด้วยกับการตีความประวัติศาสตร์ข้างต้นเพียงใด ในแท้ที่ว่าไทยเคยตก เป็นเมืองขึ้นของกัมพูชาหรือไม่ ก่อนการขึ้นมาเป็นใหญ่ของพ่อขุนศรีอินทร์ทิตย์ ประเด็น

⁽¹⁴⁾ สุจิตต์ วงศ์เทศ, “นำเที่ยวแคว้นสุโขทัย “รู้ในอุดมคติ”, อ้างแล้ว, หน้า 111, 113 ในงานเขียนเรื่อง “ข้อเท็จจริงว่าด้วยชนชาติขอม” จิตร อธิบายว่า “ชนในลุ่มแม่น้ำเจ้าพระยาตอนบนนี้จะเป็นชนชาติอะไรในบ้างก็ตาม แต่คาดว่าอยู่ในบริเวณละโว-อโยธยาแล้ว พม่า มอยุ ไทยล้านนาเป็นเรียกเทมาร่า ขอมหมอดทั้งสิ้น...” อ้างใน จิตร ภูมิศักดิ์, “ข้อเท็จจริงว่าด้วยชนชาติขอม”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์เมือง, 2525) หน้า 121

ความสัมพันธ์เชิงวัฒนธรรมอย่างใกล้ชิดของไทยและกัมพูชาอยู่มานานเป็นสิ่งที่ไม่อาจปฏิเสธได้ เพียงแต่ว่าเรามองความสัมพันธ์ดังกล่าวในแวดล้อมชนิดจากบันสูตรล่าง (ไทยเคยเป็นเมืองขึ้น กัมพูชา) หรือความสัมพันธ์ในแวดรอบ (ไทยเป็นรัฐพันธมิตรกับกัมพูชาในลักษณะที่ฝ่ายหลัง เป็นรัฐมหาอำนาจมากกว่า) แต่กระนั้นค่าที่อาณาจักรกัมพูชาเป็นมหาอำนาจเก่าแก่ในบริเวณ นี้ ความสัมพันธ์ เชิงวัฒนธรรมดังกล่าวคงเป็นไปในลักษณะที่สุโขทัยเป็นฝ่ายรับมากกว่าสิ่งอื่น โดยเฉพาะในช่วงเริ่มต้นของการก่อสร้างสร้างตัว หากเมื่อสุโขทัยสามารถสถาปนาอำนาจทาง การเมืองได้มั่นคงแล้ว โดยเฉพาะนับแต่ยุคพ่อขุนรามคำแหงความเป็นตัวของตัวเองในเชิง วัฒนธรรมของสุโขทัยคงพัฒนามากขึ้นตามไปด้วย

เมื่อหันมามองประเดิมเกี่ยวกับวัฒนธรรมของกัมพูชา กล่าวในส่วนที่พอจะเกี่ยวโยง กับปรัชญาภูมาย ศาสนาหรือลัทธิความเชื่อทางสังคมคงเป็นเรื่องสำคัญที่พึงทำความเข้าใจ ก่อนหน้าพุทธศตวรรษที่ 15 อาณาจักรกัมพูชาโบราณที่เคยใช้ชื่อว่า “อาณาจักรเจนละ” เคย ยึดมั่นในศาสนาอินдуพิวะนิกาย (นัมถือพระพิวะหรือพระอิศวรเป็นใหญ่ ต่อภายหลังได้เพิ่ม การยอมรับในวิชณุนิกายถือพระนารายณ์เป็นใหญ่) แต่หลังจากอาณาจักรศรีวิชัย (ซึ่งเป็น ใหญ่อยู่ทางใต้ของประเทศไทย) ได้เปลี่ยนมาบูพิธศาสนาในกษัตริย์มหาราช ที่แพร่มาจาก อินเดียและแผ่อำนาจขึ้นมาครอบครองกัมพูชาอยู่ชั่วระยะหนึ่ง กัมพูชาถูกผลอยู่ได้รับอิทธิพล ของพุทธศาสนาในกษัตริย์มหาราช ที่มีการกล่าวสรรเสริญพระพิวะและพระพุทธเจ้าในขณะเดียวกันหรือมีภาพทางศาสนาพราหมณ์และพุทธปนอยู่ในศาสนาสถานแห่งเดียวกัน⁽¹⁵⁾ แม้ ภายหลังพระเจ้าชัยวรมันที่สอง จะปลดปล่อยกัมพูชาได้ และฟื้นฟูศาสนาอินдуขึ้นมาเป็นใหญ่ อีกครั้ง พุทธศาสนาในกษัตริย์มหาราช ก็ยังไม่สูญสิ้นไป ขณะเดียวกันการผสมผสานของทั้งสอง ศาสนาสำคัญในอาณาจักรกัมพูชาได้แพร่อิทธิพลสู่แคว้นต่างๆ ที่อยู่ใกล้ชิดรอบๆ ในบริเวณ ภาคตะวันออกเฉียงเหนือของไทย รวมทั้งแคว้นอยุธยา, ละโว และสุโขทัยด้วย ข้อที่น่า สังเกตเพิ่มเติมก็คือ ศาสนาอินдуและพุทธศาสนาแบบมหายานในกัมพูชาที่เข้ากันได้ดีนั้น อาจเนื่องจากคติฝ่ายมหายานไม่ถือเครื่องครดในการสละโลภีสุข อีกทั้งอุดมด้วยความเชื่อ

(15)นิคุน มุสิกะคำนะ, “แผ่นดินไทยในอดีต”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์เพรพิทัย, 2521) หน้า 351, 353

เกี่ยวกับอิทธิฤทธิ์ปฏิหาริย์ของพระโพธิสัตว์ จนคล้ายกับจะเป็นแบบเทพเจ้าของฝ่ายอินดู⁽¹⁶⁾ ในทางตรงข้ามพุทธศาสนาในภัยพินาศนี้เน้นความเข้มงวดในการปฏิบัติธรรมทั้งในเรื่องความสันโดษหรือการก้าวข้ามโลกีย์สุขกลับเพชญ์ความขัดแย้งกับฝ่ายอินดูอย่างรุนแรงหลังจากที่พุทธศาสนาในภัยนี้เริ่มเข้ามาแพร่หลายในกัมพูชาช่วงพุทธศตวรรษที่ 18 จนกระทั่งเกิดการกระทำการประหารของพวกตระกูลพระมหาณโดยมีการทำลายรูปเคารพในพุทธศาสนาหรือพุทธสถานเป็นจำนวนมาก⁽¹⁷⁾

เมื่อมองในแง่ผลกระทบทางสังคมของศาสนา อิทธิพลของศาสนาอินดูสมมพسانกับพุทธศาสนาในภัยพินาศทำให้สังคมกัมพูชาสมัยนั้นยึดมั่นเรื่องการจำแนกชนชั้นวรรณะตามคติพระมหาณอย่างเคร่งครัด⁽¹⁸⁾ นอกจากนี้ยังปรากฏความเชื่อในลักษิเทวราช (Good-King Cult/Divine Kingship) หรือความเชื่อที่ว่ากษัตริย์คือเทพศักติสิทธิ์ ลักษิเทวราชหรือเรียกอีกอย่างว่าลักษิโคลเคนทร์นี้ พระมหาณหรืออินดูเป็นผู้นำมาเผยแพร่ โดยเริ่มจากอาณาจักรศรีวิชัย ต่อมาก็มีการแพร่หลายลงไปยังเกาะชวาและขึ้นมาถึงกัมพูชา⁽¹⁹⁾ นอกจากลักษิเทวราช แล้วคติประเพณีที่สืบเนื่องสัมพันธ์กับลักษิเทวราชเกี่ยวกับการใช้คำราชาศัพท์ก็เริ่มปรากฏแพร่หลายที่กัมพูชาเช่นกัน นำสังเกตว่าบทบาททางสังคมของภาษาราชศัพทนี้ นอกจากเป็นการส่งเสริมลักษิเทวราชแล้ว ยังนับเป็นส่วนหนึ่งของข้อต้องห้ามในการติดต่อระหว่างประชาชนกับกษัตริย์ผู้เป็นเทวราชอีกด้วย⁽²⁰⁾ ทั้งลักษิเทวราชและการใช้คำราชาศัพท์ ต่อเมื่อหลังกี้เข้ามาแพร่หลาย ส่งผลกระทบด้านการเมืองการปกครองในแวดวงแคว้นไทย โดยเฉพาะในยุคอยุธยาต่อมา

สำหรับพัฒนาการทางการเมืองของสุโขทัย นับแต่การก่อตั้งราชวงศ์พระร่วงของพ่อขุน

(¹⁶) จิต ภูมิศักดิ์, “สังคมไทยสู่แม่น้ำเจ้าพระยา ก่อนสมัยศรีอยุธยา”, อ้างแล้ว, หน้า 302

(¹⁷) เพียงอ้าง, หน้า 307

(¹⁸) เพียงอ้าง, หน้า 305

(¹⁹) คึกฤทธิ์ ปราโมช, (บรรณาธิการ), “ลักษณะไทย” (กรุงเทพฯ : บริษัทโรงพิมพ์ไทยวัฒนาพาณิช จำกัด, 2525), หน้า 27-8

(²⁰) คุอร์ช เวลล์ (ผู้แต่ง), กาญจน์ สมเกียรติกุล และ บุพานา ชุมจันทร์ (ผู้แปล), “การปกครองและการบริหารของไทยสมัยโบราณ”, (กรุงเทพฯ : เจริญวิทย์การพิมพ์, 2519), หน้า 26

ศรีอินทรากิตติ์แล้ว สุโขทัยก็มีกษัตริย์สืบต่อมาอีก 8 พระองค์⁽²¹⁾ กษัตริย์องค์ที่ปีรากภูบนาทเด่น คงได้แก่พ่อขุนรามคำแหงมหาราชและพระมหาธรรมราชาที่ 1 หรือพระเจ้าลิไทย ความรุ่งเรืองถึงขีดสุดคงมีในยุคสมัยของพ่อขุนรามคำแหงมหาราช ทั้งในด้านการแปรขยายอำนาจ ทางการเมือง ศาสนาพุทธนิกายพินayanหรือด้านอักษรศาสตร์ หลังจากนั้นก็เริ่มตกต่ำโดยเฉพาะเมื่อต้องเผชิญกับการรุกรานของแคว้นอยุธยาสร้างไทยอีกแห่งหนึ่งซึ่งกำลังแปรขยายอำนาจมากขึ้นในพุทธศตวรรษที่ 20 กระทั้งสุโขทัยเสียเอกสารชี้ให้แก่อยุธยาครั้งแรกในสมัยพระมหาธรรมราชาที่ 2 หากฟื้นคืนอิสรภาพได้ระยะหนึ่ง จนหลังการสวรรคตของพระมหาธรรมราชาที่ 4 (บรมปala) อยุธยาในยุคสมัยของสมเด็จพระบรมไตรโลกนาถกัมพูชาทบทวนความเป็นแคว้นอิสระของสุโขทัย โดยผนวกเข้าเป็นส่วนหนึ่งของอาณาจักรอยุธยา นับเป็นการสืบสุกราชวงศ์พระร่วงของสุโขทัย

กฏหมายและปรัชญาภูมายในยุคสุโขทัย

การค้นหาและทำความเข้าใจต่อปรัชญาภูมายไทยในสังคมสุโขทัยคงมิใช่เรื่องง่ายที่เดียวแนก หากเข้าใจกันดีว่าปรัชญาหรือโลกธรรมน์ที่มีต่อธรรมชาติทั่วไปของภูมายในแต่ละสังคมล้วนสัมพันธ์กับสิ่งที่เป็นวัฒนธรรมหลักในสังคม รวมทั้งปริบพองสังคมนั้นๆ ที่กินความทั้งปริบพองทางด้านการเมืองหรือความเป็นธรรมทางเศรษฐกิจต่างๆ ถึงแม้สังคมในสมัยโบราณโดยทั่วไปจะเป็นสังคมที่มีเอกภาพกลมกลืนทางด้านความคิดหรือวัฒนธรรมภายใต้ตัวเองตลอดจน มีความสัมพันธ์ระหว่างมนุษย์ด้วยกันที่แน่นแฟ้นอันเป็นลักษณะของสังคมแบบชุมชน (Gemeinschaft/Community)⁽²²⁾ หากภายใต้เอกภาพหรือความกลมกลืนดังกล่าวก็มีผลลัพธ์อันหลากหลายๆ ส่วนทำงานของมันอยู่เบื้องหลัง ทำให้มีผลลัพธ์ใดผลลัพธ์หนึ่งเป็นตัวกำหนดโดยสิ้นเชิงไม่ในกรณีของปรัชญาภูมายไทยในยุคสุโขทัยก็เช่นกัน ปรัชญาภูมายไทยในยุคนี้โดยภาพภายนอกคงมีลักษณะเป็นเอกภาพทางความเข้าใจในหมู่คนทั่วไปทั้งผู้ปกครองและประชาชน สิ่งนี้องแต่เป็นปรัชญาที่อยู่ภายใต้กระแสอิทธิพลของวัฒนธรรมทางปัญญาหรือศาสนาของ

⁽²¹⁾ ศาสตราจารย์ ดร.ประเสริฐ พน นคร, “ปรากฏชาด “สิรินธร” ครั้งที่ 4 เรื่อง ประวัติศาสตร์สุโขทัยจากอารีกา”, (กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2531), หน้า 8

⁽²²⁾ Eugene Kamenka, “Gemeinschaft and Gesellschaft”, (Political Science Vol. 7, March 1965, No. 1), P. 3

อินเดีย หากท่านรู้สึกว่าการอธิบายเนื้อหารายละเอียดของปรัชญาดังกล่าวกลับมิใช่เรื่องง่ายๆ หากเราตระหนักรู้ว่าศาสตร์ของอินเดียที่เข้ามาเมืองไทยมีอิทธิพลในสังคมไทยมิได้มีเพียงหนึ่งเดียว เราจะปฏิเสธบทบาทความสำคัญของพลังความเชื่ออื่นๆ ที่มีอยู่ในสังคมไทยก่อนหน้าการเข้ามาของศาสตร์อินเดียในครั้นนั้นหรือ อาทิความเชื่อในเรื่องผีหรือสิ่งศักดิ์สิทธิ์ “ไสยศาสตร์” ต่างๆ ขณะเดียวกันพลังหรือผลประโยชน์ทางการเมืองหรืออิทธิพลของระบบศักดินาภิคุณมิใช่สิ่งที่เราจะปัดทิ้งได้เลย ใน การพิจารณาปรัชญาหรือโลกธรรมนั้นเกี่ยวกับกฎหมายทั่วไป โดยเฉพาะเมื่อเราคำนึงถึงธรรมชาติของกฎหมายเชิงบทบาทหน้าที่ ในแง่เป็นเครื่องมือทางการเมืองของรัฐ

จะอย่างไรก็ตาม เมื่อกล่าวถึงปรัชญากฎหมายไทยอย่างจริงจัง จุดเริ่มต้นคงต้องวนเวียนที่เรื่องศาสนาโดยเฉพาะศาสนาพุทธในฐานะเป็นสายธารใหญ่ของสิ่งที่เป็นวัฒนธรรม ความรู้สึกนึกคิดหรือธรรมเนียมประเพณีสำคัญต่างๆ อันรวมทั้งกฎหมายด้วย แต่กระนั้นก็ใช่ว่าศาสนาพุทธ จะเป็นศาสนาเดียวที่เป็นบ่อเกิดวัฒนธรรมความคิดทางกฎหมายไม่ จริงๆ แล้วเรื่องกฎหมายและความคิดทางกฎหมายต่างๆ แรกที่เดียวเป็นของศาสนาอินดูเสียมากกว่า หากภายหลังถูกนำมาปรับประยุกต์หรือดัดแปลงใหม่ให้เข้ากับคติความเชื่อทางพุทธศาสนา อิทธิพลของความคิดทางกฎหมายแบบอินดูที่มีต่อสังคมไทยในอดีต อาจจัดได้เป็นส่วนหนึ่งแห่งลักษณะร่วมทั่วไปของการแพร่ขยายวัฒนธรรมต่างๆ ของอินเดียต่อในดินแดนต่างๆ ในภูมิภาค这般นี้ ซึ่งมิใช่จำกัดเฉพาะบริเวณที่เป็นรัฐไทยหรือสังคมไทยเท่านั้น ความตอนนี้เราอาจอ้างอิงได้ถึงทฤษฎีของ เชเดลส์ (G. Goedés) ซึ่งจัดเนื้อหาของ “วัฒนธรรมอินเดีย” ที่ถ่ายทอดมาอย่างเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ไว้ 4 ประการ กล่าวคือ⁽²³⁾

1. คติการมีกษัตริย์ตามแบบอินดูหรือแบบพุทธ
2. การใช้สำนวนการเขียนโดยอาศัยภาษาสันสกฤต
3. นิยายต่างๆ ที่รับมาจาก “รามายณะ” และ “มหาภารตะ” “ปุราณะ” และหนังสือสันสกฤตอื่นๆ ที่เกี่ยวกับธรรมเนียมของกษัตริย์ การสืบราชวงศ์ตามแบบธรรมเนียมโบราณของราชวงศ์ในลุ่มแม่น้ำคงคา

⁽²³⁾ อ้างใน ชาญวิทย์ เกษตรศิริ และ อาณัน्द กัญจนพันธ์ (บรรณาธิการ แปล), “ประวัติศาสตร์เอเชียตะวันออกเฉียงใต้” เล่ม 1 (กรุงเทพฯ : บริษัทสำนักพิมพ์ไทยวัฒนาพานิช จำกัด, 2522), หน้า 23

4. การเคารพและเลียนแบบ “ธรรมศาสตร์” หรือกฎหมายอันศักดิ์สิทธิ์ของอินดู

และโดยเฉพาะ “มานวธรรมศาสตร์” หรือ “กฎหมายพระมนู”

กรณีของคัมภีร์ธรรมสัตถัมหรือคัมภีร์พระธรรมศาสตร์ (“ธรรมสัตถัม” เป็นภาษาบาลี ตรงกับคำ “ธรรมศาสตร์” ในภาษาสันสกฤต) จึงนับเป็นตัวอย่างที่ดีหนึ่งของการรับเอาไว้ในธรรมทางกฎหมายของอินเดียและพัฒนาขึ้นมาอีกชั้นหนึ่ง โดยที่คัมภีร์นี้เป็นสมീโอนแม่นบทแห่งกฎหมาย และเป็นรูปธรรมเชิงลายลักษณ์อักษรของความคิดเชิงปรัชญากฎหมายไทยด้วย คัมภีร์ธรรมสัตถัม ดังกล่าว เชื่อกันว่าเข้ามาสู่ถิ่นฐานไทยตั้งแต่สมัยสุโขทัย และเป็นที่มาแห่งกฎหมายในสุโขทัย⁽²⁴⁾ ความข้อนี้เราอาจพิจารณาได้อย่างน้อยจากหลักฐานในศิลารึกหลักที่ 38 หรือศิลารึก กฎหมาย ลักษณะโจรในสมัยสุโขทัย (ศาสตราจารย์จำ ทองคำวรรณ สันนิษฐานว่าเป็นขึ้น ระหว่าง พ.ศ. 1856-1976) ที่มีความบางตอนกล่าวอ้างถึง :⁽²⁵⁾

“...ผู้ใด...ให้สูงและบส่งคืนข้าท่าน และไว้ข้าท่าน ภรรยาชายท่าน เลยว่าท่านจัก ...ด้วยในขนาดในราชศาสตร์ธรรมศาสตร์ และ...”

ในแง่ของประวัติความเป็นมาไทยเรารับเอาคัมภีร์นี้มาจากมอยอីกที่หนึ่ง⁽²⁶⁾ ก่อน หน้านี้มามอยจัดเป็นมหาอำนาจเก่าแก่ชาติหนึ่งที่เป็นตัวแทนสำคัญของรัฐในแถบลุ่มน้ำ

⁽²⁴⁾ร. ลงการ์ “ประวัติศาสตร์กฎหมายไทย เล่ม 1”. (กรุงเทพฯ : บริษัทสำนักพิมพ์ไทยวัฒนาพานิช จำกัด, 2526), หน้า 37

⁽²⁵⁾ศิลารึก, “จารึกสมัยสุโขทัย”, (กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2527). หน้า 158 นอกจากนี้ศิลารึกดังกล่าว ยังกล่าวถึง “ธรรมศาสตร์” อีกหลาย部 แห่ง ดังปรากฏในบรรทัดที่ 33, 39 (จารึกท่านที่ 1) และบรรทัดที่ 24, 32 (จารึกท่านที่ 2)

การปรากฏตัวของคัมภีร์พระธรรมศาสตร์ในสมัยสุโขทัย นอกรากการอ้างหลักฐานจากศิลารึกข้างต้นแล้ว ยังมี การอ้างเหตุผลสนับสนุนอีก เช่น ความเกี่ยวนี้อยู่ในกลัชชเชิงสำนวนความระหว่างค่าาในพระธรรมศาสตร์ของกฎหมาย ตราสามดวงและค่าาคำนัมสการในหนังสือไดรภูมิพระร่วง สมัยพระเจ้าลิไทย หรือความเกี่ยวข้องใกล้ชิดระหว่างอาณาเขต สุโขทัยและมอยในยุคหนึ่ง ดังปรากฏจากพงศาวดารพม่าที่เล่าว่า พระเจ้าเวรุ (ผู้ทรงสั่งให้เรียนเรียงคัมภีร์ธรรมสัตถัมฉบับหนึ่ง) ก่อนที่จะตั้งตัวเป็นกษัตริย์มอยที่เมืองเมะตะมะ เคยเป็นขุนนางในกรุงสุโขทัย อีกทั้งได้อภิเชกสมรสกับราชธิดาของ กษัตริย์สุโขทัยด้วย ดู ร. ลงการ์, “ประวัติศาสตร์กฎหมายไทย เล่ม 1”, อ้างแล้ว, หน้า 39

⁽²⁶⁾โปรดดูความเบื้องต้นในพระธรรมศาสตร์ของกฎหมายตรา 3 ดวง ที่กล่าวว่าคัมภีร์นี้แต่ตั้งเดิมมีอยู่ในต้นແคน ของรามัญหรือมอย และมีการแปลจากภาษารามัญเป็นภาษาสยามอีกด้วยนี่ : “...อันว่าคัมภีร์นี้ได้ โลกหิต เป็นประโยชน์ แก่สัตว์โลกย ปากว่า ปราภร ร่มุมสตุ อดิ ซึ่อว่าคัมภีร์พระธรรมศาสตร...อันปราpara ราชนำสีบกันมา ปติภูร์ต ตั้งอยู่รามัญาญสุ ในรามัญประเทศ ภาษาบด้วยภาษารามัญ ญ สุ ภ จ แห่งรามัญก็ตี...อันว่าข้า รัฐสิ จักดกแต่ง ต รัมมสตุ ค ซึ่งคัมภีร์พระ ธรรมศาสตรนั้น สามภาษาด้วยสยามภาษา...” ดู เรื่องกฎหมายตราสามดวง, กรมศิลปากรจัดพิมพ์เผยแพร่, พุทธศักราช 2521, หน้า 4 (ความที่เน้นกระทำโดยผู้เขียน)

เจ้าพระยาที่รับอิทธิพลมาจากอินเดีย โดยอาณาจักรที่ชนชาติดิบุญสถาปนาขึ้นในช่วงพุทธศตวรรษที่ 14 เรียกว่า อาณาจักรทวาราวดี⁽²⁷⁾ นักวิชาการด้านประวัติศาสตร์และโบราณคดี เชื่อว่าอาณาจักรนี้มีศูนย์กลางที่นครปฐม และเป็นอาณาจักรโบราณในลุ่มน้ำเจ้าพระยาที่เป็นศูนย์กลางของพุทธศาสนาในภัยหินยานหรือเกรวافتที่เผยแพร่มาจากอินเดีย พุทธศาสนาในอาณาจักรทวาราวดีนี้ได้หยิบยกองค์ความเชื่อและพิธีกรรมจากอินเดีย ให้เข้ามาอยู่ในสังคมไทยต่อมา รวมทั้งเป็นรากฐานของการสถาปนาพุทธศาสนาแบบลังกาวงศ์ในช่วงพุทธศตวรรษที่ 19⁽²⁸⁾

ตลอดเวลาหลายศตวรรษที่อาณาจักรทวาราวดีดำรงอยู่ ก่อนที่จะล่มสลายลงด้วยอำนาจของขอมจากกัมพูชา นักนิติศาสตร์มุณyiได้พัฒนาศาสนาสู่ทางด้านกฎหมายตามแนวทางของพุทธศาสนา ความเจริญทางด้านกฎหมายของมุณyi แสดงจากหลักฐานสำคัญคือ

⁽²⁷⁾เอกสารการสอนชุดวิชาไทยศึกษา : อิทธิพลทางการเมืองต่อสังคมไทย หน่วยที่ 1-5, มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมราช, สาขาวิชาศิลปศาสตร์, (กรุงเทพฯ : บริษัทกรุงศิลป์การพิมพ์ (1977) จำกัด, พ.ศ.2530), หน้า 15

⁽²⁸⁾ธิดา สาระยา, “(ครี) ทวารวดี ประวัติศาสตร์ยุคดั้นของสยามประเทศ”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์เมืองโบราณ, 2532), หน้า 28, 250

นำสังเกตเพิ่มเติมว่าในขณะที่ความเชื่อใจทั่วไปเห็นว่าอาณาจักรทวาราวดีเป็นของชนชาติดิบุญ ธิดา สาระยา กลับไม่ยอมรับว่าประชาชนชาวทวาราวดีเป็นมุณyiทั้งหมด หากว่าลักษณะเป็นชนชาติดิบุญที่ใช้ภาษาและมุณyiร่วมกันโดยนอกจากประก贲อนด้วยชนเผ่ามุณyiแล้ว ยังรวมถึงคนพื้นเมืองเดิมคือพواไถ-สาม-สยาม-เซียม-สยามและพواตะลง (หน้า 26) จุดเด่นในข้อเสนอของธิดาสาระยาคือการรวมคนไทย (พواสาม-สยาม) ให้เป็นส่วนหนึ่งของชาวทวาราวดีด้วย แม้ว่าข้อเสนอตั้งกล่าวอย่างเป็นเพียงทฤษฎีหนึ่งที่มีใช้ชื่อยุติ (ท่านมองเดียวกับเรื่องอื่นๆ จำนวนไม่น้อยเกี่ยวกับทวาราวดีที่ยังไม่มีชื่อยุติ) แต่หากันได้เป็นการขานรับด้วยความคิดร่วมสมัย (หนึ่ง) เรื่อง “คนไทยอยู่ที่นี่” หรือการยืนยันเรื่องคิดเดิมของไทยแต่โบราณกาลในแหล่งท่องเที่ยว ลักษณะที่มีนัยสำคัญของการตีความเกี่ยวกับการนำเข้าหรือการแพร่หลายของพุทธศาสนา (รวมทั้งพัฒนาการสังคมไทย) ในสังคมไทย ซึ่งเดิมต้องอ้างอิงไปยังอิทธิพลของมุณyiก่อนเสมอ โดยเฉพาะในการน้อมนำพัฒนาการสังคมไทย ให้เป็นการนำเสนอต่อสาธารณะ นักวิชาการบางท่านเริ่มตั้งข้อสงสัยเกี่ยวกับแหล่งที่มาของมุณyi รายละเอียดประเดิมนี้ขอให้ดู ปรีชา ช้างชัยกุญยิน (แปล), “คัมภีร์มนูธรรมศาสตร์ฉบับของพระเจ้าวิภาครุ”, ในรังสรรคสาร, ฉบับพิเศษ ปรัชญาและความคิด, 2530, หน้า 241 อย่างไรก็ตามพึงเข้าใจด้วยว่า ข้อเสนอของธิดาเรื่องชนชาติในทวาราวดีข้างต้น คงมีใช้ทฤษฎีหนึ่งนัก เนื่องจากในยุคดั้นผ่านมาค่าไม่ถูก ทวาราวดีเป็นของใคร ก็มีผู้ให้คำตอบอย่างน้อย 2 ฝ่าย กล่าวคือ ฝ่ายแรกซึ่งมี ยอดชัย เจริญ เป็นตัวแทนที่น่าว่าเป็นอาณาจักรของมุณyiหรือคนที่พูดภาษาพม่า ส่วนอีกฝ่ายมี ดร.เวลส์ เป็นตัวแทนกลับเชื่อว่าเป็นอาณาจักรของไทย ดู สรรค์ รังสฤษฎี, “วิัฒนาการแห่งสังคมสยาม”, อ้างแล้ว, หน้า 47

คัมภีร์ธรรมสัตถัมหรือคัมภีร์พระธรรมสาสตร์นั้นเอง คัมภีร์ธรรมสัตถัมเล่มแรกจริงๆ ของมอญไม่มีผู้ใดทราบว่าเขียนขึ้นแต่เมื่อใด เราทราบเพียงเล่มที่เรียนเรียงขึ้นในภายหลังเมื่อปี พ.ศ. 1717 โดยพระเถระธรรมวิลาศ⁽²⁹⁾ นอกจากนี้ก็มีอีกเล่มหนึ่งที่พระเจ้าวาราเรฐ (หรือ瓦卡魯) กษัตริย์ในเมืองเมะตะมะทรงสั่งให้เรียนเรียง อย่างไรก็ตามแม้มอญจะได้ชื่อว่าเป็นผู้เรียนเรียงคัมภีร์ดังกล่าวขึ้นในภูมิภาคนี้ ข้ออกเดียงของความไม่ลงรอยกันในเชิงรายละเอียดก็ยังคลุมความถึงเรื่องผู้เป็นต้นคิดจริงๆ ใน การเขียนคัมภีร์ธรรมสัตถัมเชิงพุทธนี้ ฝ่ายหนึ่ง (Dr. E. Forchhammer) เห็นว่าคัมภีร์ดังกล่าวเรียบเรียงขึ้นครั้งแรกโดยสำนักนิติศาสตร์พุทธ-ศาสนาสำนักหนึ่งในอินเดีย (ระหว่าง พ.ศ. 1100-1300) และก็มีการตอกทอดส่งผ่านมาบ้าง มอญภายหลัง หากอีกฝ่าย (R. Lingat) กลับมองว่ามอญต่างหากที่เป็นต้นคิดในเรื่องคัมภีร์ธรรมสัตถัมฝ่ายพุทธศาสนา⁽³⁰⁾ อย่างไรก็ตาม แม้ข้ออกเดียงเรื่องนี้จะมีอยู่ด้วยด้วยกัน ดูเหมือนทุกฝ่ายจะยอมรับร่วมกันว่าคัมภีร์ดังกล่าวสร้างขึ้นในลักษณะแก้ไขดัดแปลงจากคัมภีร์ธรรม-ศาสตร์ของอินดูอีกชั้นหนึ่ง ณ จุดนี้เองจึงน่าศึกษาเพิ่มเติมว่าทำไม่อินดูจึงยังใหญ่ในความสามารถปูฐานความคิดทางกฎหมายขึ้นมา และปรัชญากฎหมายของอินดูมีสาระหรือแนวทางอย่างไร คำตอบที่ได้รับน่าจะเป็นประโยชน์ในระดับไตรตันหนึ่งต่อการทำความเข้าใจปรัชญากฎหมายไทย อย่างน้อยก็ในเชิงพิจารณาเปรียบเทียบกับฐานความรู้ที่มีฐานะเป็นรากเหง้าหนึ่งของวัฒนธรรมทางกฎหมายไทย

ปรัชญากฎหมายในคัมภีร์ธรรมศาสตร์ของอินดู

จากเอกสารทางพุทธศาสนา อารยธรรมอินเดียได้รีเมแพร่หลาย (Indianization) ที่ดินแดนเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ ตั้งแต่ช่วงต้นพุทธกาลฝ่ายทางพ่อค้าชาวอินเดีย ตั้งปراภู ในคัมภีร์มหานิเทศและมหาชนกชาดก⁽³¹⁾ นอกจากนี้การแพร่-oารยธรรมอินเดียยังอาจเป็นได้

⁽²⁹⁾ ร. แลงการ์, “ประวัติศาสตร์กฎหมายไทย เล่ม 1”, อังกฤษ, หน้า 26

⁽³⁰⁾ เพ่งอ้าง, หน้า 38

⁽³¹⁾ มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมธิราช สาขาวิชาศิลปศาสตร์ “เอกสารการสอนชุดวิชาประวัติศาสตร์ไทย”, หน่วยที่ 1-8, (กรุงเทพฯ : ห้างหุ้นส่วนจำกัด ภาพพิมพ์, 2532), หน้า 155 อย่างไรก็ดี นักวิชาการหลายท่านก็ไม่เห็นด้วยเรื่องการแผ่-oารยธรรมโดยผลลัพธ์จากการขยายตัวทางการค้าหรือพูดสันๆ คือจากพ่อค้า เนื่องจากพ่อค้ามาจากชนชั้นต่ำในสังคม ไม่น่าจะเผยแพร่วิทยาการชั้นสูงได้

ทั้งในรูปการขยายอำนาจจ้างอาชานิคมของกษัตริย์นับอินเดีย รวมทั้งอาจมีการแพร่ อารยธรรมโดยนักบวชที่เป็นพราหมณ์หรือพุทธจากอินเดียโดยตรง⁽³²⁾ ที่เห็นชัดเจนคง พิจารณาได้จากคัมภีร์มหาวงศ์ของลังกาที่กล่าวถึงกรณีพระเจ้าอโศกของอินเดียได้ส่งพระสงฆ์ ออกไปเผยแพร่พุทธศาสนาในดินแดนต่างๆ รวมทั้งในเอเชียตะวันออกเฉียงใต้ในราชพุทธ-ศศิธรรมที่ 4⁽³³⁾ กระบวนการแพร่หลายศาสนาพุทธในอาณาบริเวณนี้ค่อนข้างจะมีหลักฐาน ที่มากกว่าศาสนาพราหมณ์หรืออินดู แต่หากพิจารณาจากหลักฐานเรื่องภาษาสันสกฤต (ภาษาที่พากพราหมณ์ใช้) ที่แพร่หลายในภูมิภาคนี้ก่อนภาษาบาลีก็ตี อายุความเก่าแก่ของ โบราณวัตถุทางศาสนาพราหมณ์ที่ยังปรากฏเหลืออยู่ในปัจจุบัน ศาสนาพราหมณ์ก็จะเข้า มาแพร่หลายช้านานแล้วเช่นกัน ดังนักวิชาการบางท่านยังสันนิษฐานว่าฯจะเข้ามา ก่อนที่พระ เจ้าอโศกจะส่งพระสงฆ์เข้ามาเผยแพร่พุทธศาสนาด้วยซ้ำ⁽³⁴⁾ อารยธรรมอินเดียที่มีสายเลือด ให้ญี่ปุ่นที่ศาสนาพราหมณ์หรืออินดูและพุทธได้เข้ามามีอิทธิพลสร้างความเปลี่ยนแปลงด้าน ต่างๆ อย่างมากต่อคนพื้นเมืองในบริเวณนี้ทั้งในแง่การเมือง การปกครอง วัฒนธรรม ภาษา หรือวรรณคดีต่างๆ โดยที่สายเลือดให้ญี่ปุ่นที่อารยธรรมทั้งสองแหล่งทั้งอินดูและพุทธต่างก็ ปรากฏตัวทั้งในลักษณะเดียบเช่นกัน และลักษณะผสมผสานพร้อมกันไป อย่างไรก็ตามในแง่ พรमแดนแห่งความคิดทางกฎหมาย ศาสนาอินดูจะเป็นตัวตนอิทธิพลทางความคิดเชิง กฎหมายต่อรัฐโบราณต่างๆ ในบริเวณแหลมทองนี้มากกว่าศาสนาพุทธ ดังที่เราได้อ้างถึง ที่รรคนะของเซเดย์ก่อนหน้าแล้ว วรรณกรรมที่เรียกว่า ธรรมศาสตร์หรือคัมภีร์ธรรมศาสตร์

⁽³²⁾ ชีดา สาระยา, (ศรี), ทวารวดี ประวัติศาสตร์ยุคต้นของสยามประเกศ", อ้างแล้ว, หน้า 55

⁽³³⁾ มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมราช สาขาวิชาศิลปศาสตร์", เอกสารการสอนชุดวิชาประวัติศาสตร์ไทย", หน่วยที่ 1-8, อ้างแล้ว, หน้า 156

⁽³⁴⁾ สิริวัฒน์ คำวันสา, "ศาสนาพราหมณ์ (อินดู) ในประเทศไทย", ใน ศรีสุรังค์ พูลกรรพ์ (บรรณาธิการ), "รวม บทความอารยธรรมตะวันออก", (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, 2529), หน้า 155-7 การแพร่หลาย ของศาสนาพราหมณ์ วันเลอร์ (J.C. Van Leur) อธิบายว่าเกิดขึ้นจากการเริ่มของพหูกันโนเดนีเชี่ยวที่มีโอกาสเข้าไปติดต่อค้า ขายกันอินเดีย และเห็นดีเห็นงามในศาสนาดังกล่าว ทำให้มีการเชิญชวนของศาสนาพราหมณ์มายังราชสำนักภายใน จนเกิด การถ่ายทอดด้วยการบูรณะขึ้นในราชสำนักอินเดนีเชีย ชานุวิทัย และ อันันท์ (บก. แปล). "ประวัติศาสตร์เอเชียตะวันออกเฉียงใต้ เล่ม 1", อ้างแล้ว, หน้า 22-23 ความจริงแล้วประเทิร์นเรื่องศาสนาพุทธหรือพราหมณ์ ศาสนาได้เข้ามายุบเบิกเผยแพร่ในภูมิ ภาคนี้ก่อนกัน คงเป็นเรื่องถูกต้องกันได้ไม่ลื้นสุด ดังนักวิชาการประวัติศาสตร์คนสำคัญอย่างเซเดย์กันย์ยินยันในทางตรงข้ามว่า ศาสนาพุทธเบิกทางให้วัฒนธรรมอินเดีย และแพร่หลายในภูมิภาคนี้ก่อนศาสนาพราหมณ์ (ดู ชานุวิทัย เกษตรศิริ และ อันันท์ กัญจนพันธ์ (บรรณาธิการ แปล), "ประวัติศาสตร์เอเชียตะวันออกเฉียงใต้ เล่ม 1" อ้างแล้ว, หน้า 26

ของอินดู ได้เข้ามามีอิทธิพลด้านกฎหมายและการปกครองในรัฐทั่วไปແกบນี้ ตั้งแต่เมื่อญ, เขมร, พม่า, ไทย เพียงแต่เมื่อญ, พม่า หรือไทยที่เลื่อมใสศรัทธาในศาสนาพุทธมากกว่าอินดู มีการแก้ไขปรับเปลี่ยนเนื้อหาของธรรมศาสตร์แบบอินดูให้เป็น “ธรรมสัตถ์” หรือธรรมศาสตร์ แบบพุทธมากขึ้นเท่านั้น ในขณะที่ธรรมศาสตร์ของเชมรคงลักษณะดังเดิมไว้อยู่ กระนั้นก็ต้องมีการอิทธิพลของความคิดทางกฎหมายแบบอินดูก็ยังมีอยู่เหนือกฎหมายไทยมิใช่น้อย เค้ามูลความคิดพื้นฐานหรือหลักการทางกฎหมายหลายเรื่องของอินดูยังคงปรากฏอยู่ทั้งในกฎหมายของไทยหรือเมืองโบราณ แม้ว่าจะผ่านการปรับเปลี่ยนให้มีลักษณะพุทธมากขึ้นแล้วก็ตาม ในแห่งนี้ จึงไม่ใช่เป็นเรื่องแปลกที่มีผู้จัดให้กฎหมายไทยโบราณอยู่ในระบบกฎหมายของอินดู⁽³⁵⁾ โดยลักษณะดังกล่าว การทำความเข้าใจต่อปรัชญาภัยหมายในคัมภีร์พระธรรมศาสตร์ดังเดิมของอินดูจึงเป็นเรื่องเลี่ยงได้ยาก หากเราต้องการเข้าใจปรัชญาภัยหมายในคัมภีร์พระธรรมศาสตร์ เชิงพุทธ (ธรรมสัตถ์) อย่างละเอียดลึกซึ้ง

คัมภีร์ธรรมศาสตร์ของอินดูคืออะไร มีธรรมชาติแห่งเนื้อหาอย่างไร ปัญหานี้คงเป็นจุดเริ่มต้นที่สำคัญที่ว่าการจะหาคำตอบและเข้าใจคำตอบนั้นจะต้องเริ่มจากความเข้าใจในศาสนาอินดู เป็นเบื้องต้นด้วย คัมภีร์ธรรมศาสตร์ของอินดูนี้แท้จริงต้องเรียกชื่อใหม่ว่า “คัมภีร์มานวธรรมศาสตร์” (Mānava - dharma - sastra) หรือมนูธรรมศาสตร์ (Manu - dharma - sastra) ถ้อยคำ “มานว” หรือ “มนู” ที่นำมาใช้ขึ้นต้นธรรมศาสตร์คือชื่อของพระมนูซึ่งเป็นผู้จนาธรรมศาสตร์นี้ขึ้นมา ปัญหาว่าพระมนูนี้คือใคร คำตอบดูจะยังไม่ชัดเจนที่เดียวแนก ในตำราประวัติศาสตร์กฎหมายไทย (พ.ศ. 2489) ของ เดือน บุนนาค พระมนูก็คือพระพรหมซึ่งเป็นผู้สร้างโลก⁽³⁶⁾, พจนานุกรมฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. 2525 อธิบายคำ “มนู” ว่า เป็นชื่อพระผู้สร้างมนุษยชาติและปีกรของโลก มี 14 พระองค์ พระมนูองค์แรกชื่อ พระสวายมภูวะ ซึ่งถือกันว่าเป็นผู้ทรงอุกกฎหมายหรือธรรมศาสตร์ เพราะฉะนั้นคำ “มนู” จึงหมายถึงกฎหมายก็ได้ อย่างไรก็ตาม “มนู” ในทرسนะของลงกาต์ นักประชัญคุณสำคัญชาวฝรั่งเศส

⁽³⁵⁾T. Masao, "Researches into Indigeneous Law of Siam as a Study of Comparative Jurisprudence" 2 Journal of Siam Society, 1905, P. 14

⁽³⁶⁾เดือน บุนนาค, “ประวัติศาสตร์กฎหมายไทย”, (มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, พ.ศ.2489), หน้า 7

ผู้เชี่ยวชาญประวัติศาสตร์กฎหมายไทย กลับมีฐานะเป็นเพียง “ผู้เป็นก็งเทพ” ซึ่งถ่ายทอดสืบต่อมาที่เรียกว่า “ธรรม” หรือ “ธรรมศาสตร์” มาจากภูปรม (The Self - Existent Being) อีกด้วย ชั้นหนึ่ง⁽³⁷⁾ ในทำนองอันคล้ายคลึงกัน ปัตวาราหาน (M.V. Patwardhan) นักวิชาการอินเดีย ก็อ้างหลักฐานจากมหาภารตะ ศานติบราhma ตามหลักฐานนี้ พระมนูเป็นคนธรรมดานิเวรรมะ กษัตริย์ที่พระพรหมทรงแต่งตั้งให้เป็นพระราชาคนแรกเพื่อคุ้มครองโลกให้เกิดสันติสุข โดยได้รับความเห็นชอบจากประชาชน⁽³⁸⁾ ตัวอย่างคำอธิบายเหล่านี้ล้วนสะท้อนภาพ “มนู” ในลักษณะเทพ, ก็งเทพ, หรือพระราชาที่สูงส่งเหนืออนุชน์ ขณะเดียวกันก็ให้ภาพความศักดิ์สิทธิ์ของธรรมศาสตร์แห่งอยู่ในตัวเองด้วย โดยทั่วไปแล้วคำอธิบายดังกล่าวก็ถูกกลมกลืนกันระดับหนึ่ง และยังถือด้านมาตราลอด หากจะนับกันน่ากล่าวเพิ่มเติมถึงคำอธิบายที่แปลกลอกอีกไป นักวิชาการตะวันตกอย่างเบอร์เนล (P. Burnell) ไม่เห็นพ้องในการสรุปรวมคำ “นานา” กับ “มนู” ให้เป็นคำเดียวกัน หากให้ความสำคัญต่อคำ “นานา” ในฐานะต้นคำอันแท้จริง “นานา” ในทรอตนะของเบอร์เนล น่าจะเป็นชื่อตระกูล (โคตร) ของพระมหาณซึ่งเป็นผู้แต่งคัมภีรธรรมศาสตร์นี้⁽³⁹⁾ ความแตกต่างในการตีความถ้อยคำของเบอร์เนลจากนักวิชาการคนอื่นก่อนหน้า อาจดูไม่ใช่เป็นสาระสำคัญนัก แต่ก็อาจช่วยดึงภาพของคัมภีร์นานาธรรมศาสตร์ของยินดูให้มีลักษณะสมจริงมากขึ้น แทนที่จะเป็นเรื่องท่านองเทพนิยาย เจ้อปนอยู่ อีกประการหนึ่งผลพวงของการตีความเช่นนี้ยังนับเป็นการสนับสนุนแนวคิดหนึ่งที่มองจุดมุ่งหมายสำคัญของคัมภีร์นี้ ในแง่การสร้างหรือวางหลักธรรมเพื่อควบคุมหรืออบรมการใช้อำนาจกษัตริย์โดยพากพระมหาณ ดังที่เราจะได้เห็นกันต่อไปเมื่อพิจารณาถึงเรื่องเนื้อหาของตัวคัมภีร์ ที่มีลักษณะกำหนดแนวทางการใช้อำนาจของผู้ปกครองพร้อมกับยกย่องหรือเกื้อหนุนประโยชน์ของพวกราษฎร พระมหาณมากที่สุด มองกันในแง่บทบาทหน้าที่ จริงๆ แล้วชื่อของพระมนูที่ถูกแปลความให้เป็นพระพร, ก็งเทพ หรือพระราชาอะไรต่างๆ นั้น น่าจะถือเป็นเพียงนามธรรมสมมุติที่ถูกสร้าง

⁽³⁷⁾ วีระดา สมสวัสดิ์, “มองกฎหมาย”, อ้างแล้ว, หน้า 34

⁽³⁸⁾ ปรีชา ช้างหวัญยืน, “ระบบปรัชญาการเมืองในนานาธรรมศาสตร์”, (สำนักพิมพ์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2529), หน้า 85

⁽³⁹⁾ ปรีชา ช้างหวัญยืน, “ระบบปรัชญาการเมืองในนานาธรรมศาสตร์”, (สำนักพิมพ์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2529), หน้า 4

ขึ้นมา เพื่อเป็นส่วนหนึ่งของปฏิบัติการทางอุดมการณ์ สำหรับใช้สนับสนุนความชอบธรรม, ความหลังหรือความศักดิ์สิทธิ์ของคำสอนหรือกฎเกณฑ์ความประพฤติต่างๆ ในพระธรรมศาสตร์มากกว่าอย่างอื่น เพราะไม่ว่าเราจะจัดให้พระมนูเป็นพระพรหม, กีงเทพ หรือพระราชาคนแรกของโลก ทั้งหมดก็ล้วนเป็นตัวแทนของอำนาจศักดิ์สิทธิ์สูงส่งทั้งในทางศาสนาหรือในทางโลก (ที่ปกครองด้วยระบบสมมุติฐานญาลีทิราชย์ในยุคหนึ่ง) ส่วนผู้สร้างธรรมศาสตร์แท้จริงคงหนีไม่พ้นพวกพราหมณ์ซึ่งเป็นผู้อยู่เบื้องหลังการสร้างภาพนามสมมุติดังกล่าวขึ้นมาอีกที หรือพูดอีกอย่างคือพราหมณ์เป็นผู้สร้างธรรมศาสตร์โดยยึดมั่นปากพระมนูที่ตนสมมุติสร้างขึ้นมาอีกที หนึ่งและกระบวนการเขียนธรรมศาสตร์แบบนี้คงไม่เพียงแต่สร้างภาพความศักดิ์สิทธิ์ของธรรมศาสตร์ซึ่งมีลักษณะเป็นคำสอนทั้งทางโลกและทางธรรมเท่านั้น หากยังอาจช่วยกลบเกลื่อน (ระดับหนึ่ง) ความเชื่อ ผลประโยชน์ของผู้เขียน ดังปรากฏจากเนื้อหาที่มีลักษณะควบคุมสุดอ่อนจากชั้ตติร์ย์และยกย่องพวกพราหมณ์ไว้สูงสุด

โดยสถานะภาพด้านคำสอนของคัมภีร์มานวนธรรมศาสตร์ในศาสนา Hindū คัมภีร์ดังกล่าวถูกจัดให้เป็นลักษณะหนึ่งของคัมภีร์อุปเวททางคหหรือคัมภีร์ที่สร้างขึ้นเพื่อประกอบการอธิบายอย่างกว้างขวางต่อคัมภีร์พระเวท⁽⁴⁰⁾ ในศาสนา Hindū หรือพราหมณ์คัมภีร์พระเวท (Veda) จัดเป็นคัมภีร์สำคัญที่สุดอีกทั้งเป็นวรรณคดีที่เก่าแก่ที่สุดในโลกเล่มหนึ่ง แม้ต้นฉบับที่เป็นลายลักษณ์อักษรของคัมภีร์นี้จะเขียนขึ้นหลังคริสตวรษที่ 5 แต่การท่องจำถ่ายทอดกันต่อๆ มา ก่อนหน้านี้ก็มีมาแล้วนับพันๆ ปี ในความเชื่อ Hindū พระเวทเป็นความรู้ศักดิ์สิทธิ์ที่พระผู้เป็นเจ้าประทานมาให้มนุษย์ ความรู้ลักษณะนี้เรียกอีกอย่างว่า “ศรุติ” (Sruti) แปลว่า “ที่ได้ยินมา” หรือความรู้คำสอนที่ได้ยินได้ฟังมาจากพระผู้เป็นเจ้า ภาษา民族เป็นผู้รับความรู้นี้โดยตรงจากพระผู้เป็นเจ้า และถ่ายทอดผ่านไปยังพวกพราหมณ์อีกชั้นหนึ่งโดยการท่องจำ⁽⁴¹⁾ ในขณะที่คัมภีร์พระเวทจัดเป็นเรื่อง “ศรุติ” คัมภีร์ธรรมศาสตร์หรือมานวนธรรมศาสตร์จัดอยู่ในระดับ

⁽⁴⁰⁾ กีรติ บุญเจือ, “ปรัชญาอินเดีย”, อังлав, หน้า 9-10 คัมภีร์อุปเวททางคห ประกอบด้วยคัมภีร์ย่อย 4 คัมภีร์ คือ 1. บุราณะ (แนะนำชีวิตด้วยอย่างของบุคคลที่นับถือพระเวท) 2. นยาภะ (ธรรมกิจยา) 3. มีมามสา (อธิบายข้อความที่บูรณาการในพระเวท) และ 4. ธรรมศาสตร์

⁽⁴¹⁾ ฉัตตรสุมาลัย กาบิลสิงห์, “คัมภีร์สำคัญของชาวนิคู” ใน ศรีสุรัวงศ์ พูลกรพย์ (บรรณาธิการ), “รวมบทความอราษฎรมตะวันออก”, อังлав, หน้า 23

ต่ำลงมาในพวกที่เรียกว่า “สมฤติ” (Smriti) หรือ “สิ่งที่จำได้” กล่าวคือเป็นความรู้ที่จดจำ กันสืบทอดกันมาเป็นประเพณี⁽⁴²⁾ หากในขณะเดียวกันมานวัชธรรมศาสตร์ก็จัดได้เป็นคัมภีร์ที่มีความสำคัญมากที่สุดในจำพวก “สมฤติ” ถัดจากคัมภีร์พระเวทที่เดียว⁽⁴³⁾ ความรู้ที่เป็น “สมฤติ” นี้ จะต้องสอนคล้องกับ “ศรุติ” ซึ่งจัดเป็นความรู้ในระดับที่สูงส่งกว่า โดยทั่วไป เนื้อหาของ “สมฤติ” เกี่ยวกับเรื่องความเป็นมาของมนุษย์ แนวการดำเนินชีวิตหรือหน้าที่ ของมนุษย์ในวรรณะต่างๆ นอกจากธรรมศาสตร์ “สมฤติ” แล้วงานวรรณกรรมประเภท “สมฤติ” ก็ยังปรากฏในพระสูตรต่างๆ ของอินดู, คัมภีร์มหาการตะหรือคัมภีร์รามายณะ เป็นต้น

ถึงแม้ว่ามานวัชธรรมศาสตร์โดยจุดกำเนิดจะมีลักษณะเป็นงานวรรณกรรมเชิงศาสนา และมีนักวิชาการตัวบันดาลกันด่วนสรุปให้เป็นคัมภีร์ทางศาสนา มิใช่คัมภีร์ทางกฎหมาย หากทว่าเมื่อพิจารณา โดยเนื้อหาละเอียดแล้วก็คงต้องจัดให้เป็นคัมภีร์ความคิดพื้นฐานทางกฎหมายซึ่งประมวลความรู้กฎหมายสำคัญๆ พร้อมกันไปในตัวด้วย เนื่องจากประกอบด้วยเมือง (ส่วนหนึ่ง) เรื่องทางดำเนินวิถีชีวิตของชาวอินดู ทำนองเดียวกับคัมภีร์ตัลมุด (Talmud) ในศาสนายูดาย (Judaism) ของพวกิยซึ่งเป็นกฎหมายข้ออันัยของชาวิว เช่นกัน⁽⁴⁴⁾ ข้อความบางตอนในคัมภีร์นี้ก็กล่าวถึงเรื่องผู้อุทกฏหมาย ผู้ใช้காம்மาย รวมทั้ง การลงโทษต่างๆ ด้วย โดยเฉพาะอย่างยิ่งหากเรา yang จำกันได้ถึงลักษณะปรัชญาของตะวันออก ที่มีลักษณะเชื่อมโยงเรื่องของกฎหมายศาสนาหรือศิลธรรมเข้าด้วยกันอย่างแนบแน่น เราจึงไม่อาจปฏิเสธความเป็นคัมภีร์ทางกฎหมายของมานวัชธรรมศาสตร์ได้เลย ในขณะเดียวกันก็ยังมีผู้จัดให้คัมภีร์นี้เป็นตำราปรัชญาการเมืองเล่มหนึ่งพร้อมกันไปด้วย (อีกทั้งเป็นตำราทฤษฎีทางการเมืองมากกว่าตำราทฤษฎีทางกฎหมายด้วยซ้ำ) ในแง่เป็นงานเขียนที่มีเนื้อหาสนับสนุนการใช้อำนาจรัฐปกครองคนบนพื้นฐานของระบบวรณะหรือความไม่เสมอภาคของคน⁽⁴⁵⁾

⁽⁴²⁾ เพ่งอ้าง, หน้าเดียวกัน (เรืองอรรถ 1)

⁽⁴³⁾ Robert Lingant, "The Classical Law of India", (Berkeley, University of California Press, 1973) P. 77

⁽⁴⁴⁾ เสรีบโรเกศ, “ศาสนาเบรียนเทียบ”, (กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์บรรณาการ, 2515), หน้า 217, 347

⁽⁴⁵⁾ ปรีชา ช้างขวัญยืน, “ระบบปรัชญาการเมืองในมานวัชธรรมศาสตร์”, อ้างแล้ว, หน้า 5, 59

โดยโครงสร้างทางเนื้อหาของมานวธรรมศาสตร์ หรือที่บางคนอาจเรียกเป็น “มนูสมฤติ” (Manusmrti) จะประกอบด้วยความเริ่มต้นเรื่องกระบวนการให้กำเนิดโลกและกำเนิดชีวิตมนุษย์ (Creation) หลังจากนั้นก็เป็นการวางแผนข้อกำหนดกฎหมายและการปฏิบัติตนของบุคคล ซึ่งแตกต่างกันไปตามแต่วรณะ (Caste) ที่สังกัดและขั้นตอนแห่งชีวิตที่แตกต่างกัน เนื้อหาส่วนถัดไป กว่าด้วยเรื่องหน้าที่ของกษัตริย์หรือราชธรรม (Rājadhharma) ซึ่งจะเกี่ยวข้องกับการประสิทธิประสาท ความยุติธรรม, บทกฎหมายต่างๆ ในตอนท้ายจะพูดถึงเรื่อง พิธีล้างบาป (Expiatory rites) และข้ออกาเตียงบางเรื่องอันเป็นประเดิมทางปรัชญา อาทิ เรื่องกรรม, คุณ (Gunas) เป็นต้น⁽⁴⁶⁾

เนื้อหารายละเอียดของมานวธรรมศาสตร์คงเป็นเรื่องที่ผู้สนใจเกี่ยวกับประวัติศาสตร์กฎหมายอาจหาอ่านเอาเองได้ในตำราภาษาอังกฤษที่แปลมาจากภาษาสันสกฤตอีกด้วยนี่⁽⁴⁷⁾ หากจุดสำคัญในงานเขียนชิ้นนี้คือในแง่ของปรัชญากฎหมาย คัมภีร์ดังกล่าวได้ให้รหัสเชิงไบเบิลเกี่ยวกับธรรมชาติของกฎหมาย, ความยุติธรรม หรือบทบาทของกฎหมายในสังคมอย่างไร

หากเริ่มจากประเดิมหัวใจของนิติปรัชญาที่ว่ากฎหมายคืออะไรหรือควรจะเป็นอย่างไรนั้น คำตอบในมานวธรรมศาสตร์ค่อนข้างชัดเจน ภายใต้อิทธิพลของปรัชญาศาสนาของพราหมณ์ กฎหมายคือส่วนหนึ่งแห่งธรรมะ (Dharma) อันศักดิ์สิทธิ์ในศาสนาพราหมณ์ ซึ่งพระผู้เป็นเจ้าทรงประทานมาให้แก่พระมนุโญโดยที่ธรรมะดังกล่าวจะ予以ไปหาคัมภีร์พระเวทอีกชั้นหนึ่ง ข้อสรุปเบื้องต้นนี้คงพิจารณาได้จากสาระในมานวธรรมศาสตร์ที่มีการอ้างในบทเริ่มต้นว่า พระมนุส์ร่าเรียนสิ่งที่เป็นชนบธรรมเนียมแห่งกฎหมายอันศักดิ์สิทธิ์จากพระเจ้าผู้ให้กำเนิด ธรรมชาติของกฎหมายไม่อาจแยกออกจากสิ่งที่ถือเป็นธรรมะในคติของพราหมณ์ได้ เนื่องจากธรรมะเป็นกฎหมายศักดิ์สิทธิ์ที่อยู่เหนือสภาพความเป็นไปทั้งปวง และ “เป็นเพื่อนผู้เดียวที่ดีดตาม

⁽⁴⁶⁾R.N. Dandekar, “Insights into Hinduism”, (Delhi, Ajanta Publications (India), 1979), P. 363 ผู้สนใจเพิ่มเติมต่อรายละเอียดเกี่ยวกับโครงสร้างเนื้อหาแต่ละบทของมานวธรรมศาสตร์ขอให้อ่าน Robert Lingart, “The Classical Law of India”, Ibid., PP. 78-87

⁽⁴⁷⁾ ตำราภาษาอังกฤษที่เป็นงานแปลนี้พิมพ์มาตั้งแต่ ค.ศ.1794 โดย เชอร์วิลเลียม琼斯 (Sir William Jones) เป็นผู้แปลใช้ชื่อหนังสือว่า “Institutes of Hindu Law” หลังจากนั้นมีผู้แปลคนอื่นพิมพ์ผลงานแปลในสำนวนต่างๆ ฉบับที่มีผู้อ้างอิงถึงอย่างมากคงเป็นของ Georg Bühler : “The Laws of Manu” ที่พิมพ์เผยแพร่เมื่อปี ค.ศ.1886

เรา (มนุษย์) “ไปแม้มีอดตายแล้ว...”⁽⁴⁸⁾ กฎเกณฑ์ดังกล่าวมิได้เกิดจากการคิดสร้างของมนุษย์ หากเกิดจากการเปิดเผย (Revelation), ประทานมาให้จากพระผู้เป็นเจ้า ซึ่งกล่าวถึงพันธะที่มนุษย์ต้องประพฤติปฏิบัติเพื่อให้เกิดความสงบสุขของชีวิตหรือ “ความหลุดพัน” ในท้ายที่สุด ประเด็นเกี่ยวกับเรื่องธรรมะนับเป็นหัวใจสำคัญหนึ่งในการเข้าใจธรรมชาติกฎหมายของศาสนาพราหมณ์แต่ข้อสำคัญคือเราต้องเข้าใจว่าในศาสนาพราหมณ์อินดู (หรือแม้ในพุทธศาสนา) ธรรมะหมายถึง “หน้าที่” ในคำอธิบายของลงกาต์ก็กล่าวไว้อย่างน่าสนใจว่า ธรรมคือหน้าที่ในการปฏิบัติตามสิ่งที่คนอินดูถือว่าเป็นระเบียบธรรมชาติของสรรพสิ่ง (Natural Order of Things)⁽⁴⁹⁾ และถือเป็นศีลธรรมของมนุษย์ในสังคม การอธิบายความธรรมะในรูปของ “หน้าที่” ค่อนข้างเป็นการอธิบายความหมายในเชิงปฏิบัติ หากก็สอนคล่องอย่างลึกซึ้งกับรากศัพท์ของคำดังกล่าว : ธร (Dhṛi) หรือ “ทรง” ที่หมายถึงทรง (Maintain), ด้วยสิ่งทั้งหลายไว้หรือ การกระทำที่เป็นการทรงสรรพสิ่งให้ตั้งมั่นอยู่ได้⁽⁵⁰⁾ สรรพสิ่งในความหมายนี้มิได้หมายเพียงชีวิตมนุษย์อย่างเดียว หากยังรวมความไปไกลึงโลกหรือจักรวาลทั้งหมดอีกด้วย การทรงสิ่งทั้งหลายไว้ในแบบของพราหมณ์ อินดู แสดงออกจากการปฏิบัติ “หน้าที่” ของคนอย่างเหมาะสม ตามธรรมชาติของคนหรือพูดให้ลาะเอียดเพิ่มคือตาม “วรรณะ” ของคนแต่ละคนซึ่งเป็นเรื่องกฎหมายชาติในปรัชญาของศาสนาพราหมณ์ ประเด็นเรื่อง “วรรณะ” ที่หยิบยกขึ้นพูดนั้นเป็น

⁽⁴⁸⁾ อ้างใน ปรีชา ช้างขวัญยืน, “ระบบปรัชญาการเมืองในมานวธรรมศาสตร์”, อ้างแล้ว, หน้า 63

⁽⁴⁹⁾ Bernard S. Jackson, “From Dharma to Law”, (The American Journal of Comparative Law, Vol. 23, 1975), P. 494

อนึ่ง ขอให้เปรียบเทียบกับการแปลความ “ธรรมะ” ในพุทธศาสนา ซึ่งท่านอาจารย์พุทธทาสภิกขุให้ไว้ 4 ความหมายคือ 1. ด้วยธรรมชาติ 2. กฎของธรรมชาติ 3. หน้าที่ตามกฎหมายของธรรมชาติ 4. ผลเกิดจากหน้าที่ น่าสังเกตที่ท่านได้เน้นการเผยแพร่ความหมายประการที่ 3 พร้อมขยายความว่า ธรรมะคือ “หน้าที่ที่มนุษย์จะต้องปฏิบัติให้ถูกต้องตามกฎหมายของธรรมชาติ ทุกขันทุกตอนแห่งวิวัฒนาการของเรารа เพื่อความมีชีวิตอยู่อย่าง平安สุข ทั้งโดยส่วนตัวและส่วนรวมหรือทั้งโลก” ดูด้วยอย่างคำอธิบายนี้ได้ในอาทิ พุทธทาสภิกขุ, “ประมัตธรรมกลับมา” (ตอนที่ 1) (กรุงเทพฯ : หจก.การพิมพ์พระนคร, 2526) อนึ่ง ผู้สนใจประเด็นการแปลความนี้ อาจศึกษาเพิ่มเติมเชิงเปรียบเทียบในงานเขียนอื่นๆ อาทิ “พุทธปรัชญาประยุกต์” ของ รท.สุกัตรา สุคนธารกิริย์ ซึ่งแปลความหมายคำว่า ธรรม (ธรรม) อย่างกว้างขวางได้ถึง 10 ประการ เป็นต้นว่า กฎหมายชาติ (Law of Nature), ปรากฏการณ์ (Phenomenon), สิ่งที่มี (Being), สิ่งแวดล้อม (Environment), ความเป็นจริง (Reality), สภาพธรรมชาติ (Normality), ศีลธรรม-ความยุติธรรม (Morality, Justice) อ้างใน รท.สุกัตรา สุคนธารกิริย์, “พุทธปรัชญาประยุกต์”, (กรุงเทพฯ : อุมาการพิมพ์, 2528), หน้า 24-26

⁽⁵⁰⁾ Robert Lingart, “The Classical Law of India”, Op.cit., P. 3

รากฐานของปรัชญาทางสังคมของศาสนาพราหมณ์ และโดยทั่วไปจุดเชื่อความถูกต้องจะถูกกำหนดจากแนวคิดเรื่องวรรณดังกล่าว อย่างไรก็ตามประเด็นนี้เราจะกล่าวโดยละเอียดกันอีกครั้งภายหลัง

ในเมื่อ “ธรรมะ” หมายถึง “หน้าที่” และ “หน้าที่” ที่มนุษย์พึงปฏิบัติเพื่อความอยู่รอด หรือการทรงชีวิตอยู่ได้อย่างปกติสุข มีอยู่นานัปการ ถึงที่สุดความหมายของ “ธรรมะ” หรือศีลธรรมก็คือ องค์รวม (Totality) แห่งหน้าที่ซึ่งมนุษย์พึงปฏิบัติ และองค์รวมแห่งหน้าที่นี้ก็ย่อมถือเป็นรากฐานหรือแกนกลางของระบบหรือโครงสร้างของกฎหมาย ซึ่งเป็นรูปแบบหนึ่งของระเบียบแห่งความประพฤติของคนในสังคมซึ่งมีสภาพบังคับภายในออก บทบาทของธรรมะ จึงมีความสำคัญอย่างยิ่งในปรัชญากฎหมายดังกล่าว อย่างไรก็ตามแม้โดยทั่วไปธรรมะจะมีความสำคัญอย่างสูงในชีวิตมนุษย์ ทั้งในระดับปัจเจกบุคคลและระดับสังคม ในทางปฏิบัติ ธรรมะก็คงไม่สามารถควบคุมพฤติกรรมอันแท้จริงของมนุษย์ได้ตลอดเวลา สืบแต่ธรรมชาติ อันซับซ้อนในด้านมนุษย์และปัญหาสภาพนั้นของธรรมะในความเป็นจริง ข้อเท็จจริงเช่นนี้ เป็นที่ยอมรับสำหรับอินดูเช่นกัน เพราะการที่มนุษย์จะกระทำสิ่งใดๆ ตามกฎหมายที่แห่งศาสนาหรือธรรมะโดยตลอดนั้นย่อมไม่ใช่เรื่องที่พานพบได้ง่ายๆ แรงจูงใจเบื้องหลังการกระทำ ของมนุษย์ย่อมมีอยู่หลายหลัก ในแห่งนี้อินดูยอมรับว่า นอกจากธรรมะซึ่งจัดเป็นคุณธรรม สำคัญเบื้องหลังเจตนาหรือการกระทำการของคนแล้ว พฤติกรรมของมนุษย์ยังอยู่ภายใต้สิ่งซึ่งเป็น แรงจูงใจสำคัญอีกสองประการ กล่าวคือ อรรถ (Artha) : อรรถประโยชน์ หรือความมั่งคั่ง และ karma (Kama) : โลภิยสุข หรือความสนุกสนาน^(๕๑) ธรรมะ, อรรถประโยชน์และโกรกิยสุข จึงนับเป็นแรงจูงใจพื้นฐาน ๓ ประการเบื้องหลังพฤติกรรมของมนุษย์ แรงจูงใจทั้งสามมีคุณ ค่าลดหลั่นกันไปในปรัชญาของฝ่ายอินดู โดยที่อินดูก็ยอมรับถึงความสำคัญหรือความจำเป็น แห่งการดำรงอยู่ของแรงจูงใจทั้ง ๓ ประการ ด้วยเหตุนี้เองที่ในงานวรรณกรรมทางศาสนาของอินดู นอกจากจะกล่าวยกย่องต่อธรรมศาสตร์แล้ว ยังกล่าวถึงศาสตร์เกี่ยวกับเรื่องผลประโยชน์หรือ อรรถศาสตร์ (Artha - sastra) และศาสตร์เกี่ยวกับการแสวงหาความสุขทางการหรือการแสดงสุตร (Kāmasūtra) อีกด้วย การยอมรับของอินดูต่อเรื่องเหล่านี้นับเป็นการอธิบายศาสนาหรือจะว่า สร้างคำสอนทางศาสนาบนพื้นฐานแห่งความเป็นจริงในธรรมชาติของมนุษย์ก็คงได้กระมัง

^(๕๑)Op.cit., p 5

อย่างไรก็ตามพุทธิกรรมของมนุษย์จะมีความชอบธรรมเพียงใด หรือระดับใดก็ขึ้นอยู่กับระดับแห่งแรงจูงใจที่อยู่เบื้องหลังการกระทำนั้นๆ โดยนัยนี้กฎเกณฑ์แห่งการกระทำได้ทิวางอยู่บนพื้นฐานของธรรมะก็ยอมมีฐานะแห่งความถูกต้องชอบธรรมสูงกว่ากฎเกณฑ์ที่อยู่บนพื้นฐานของอรรถประโยชน์ เช่นเดียวกับกฎเกณฑ์บนฐานแห่งอรรถประโยชน์ก็ยอมมีความชอบธรรมสูงกว่ากฎเกณฑ์ที่ยึดการเป็นพื้นฐาน ไม่มีข้อสองสัญว่าในการจัดลำดับดังกล่าว ธรรมะย่อมอยู่ในระดับสูงสุดและการเป็นเรื่องต่ำสุด แต่ถึงกระนั้นก็ใช่ว่าจะปฏิเสธการโดยสิ้นเชิงเสียที่เดียว นี่คือลักษณะประนีประนอมอันสำคัญของการสร้างคำสอนขึ้นมาพุทธิกรรมของคนบนพื้นฐานแห่งข้อเท็จจริงของธรรมชาติคน จุดสำคัญยังคือแม้โดยหลักการ ธรรมะจะเป็นสิ่งศักดิ์สิทธิ์สูงสุดหากท่านถือว่าถึงที่สุดแล้วขึ้นดูหรือพระมหันต์เน้นความดีสูงสุด (Highest Good) ให้อยู่ที่การหลอมรวมสิ่งที่อยู่เบื้องหลังแรงจูงใจทั้ง 3 ประการเข้าด้วยกัน กล่าวคือพุทธิกรรมได้ชี้ไปทางอุบัติฐานร่วมแห่งธรรมะ อรรถประโยชน์และการอย่างกลมกลืนกันได้ พุทธิกรรมนั้นย่อมถือเป็นความดีสูงสุดที่พึงประถนา ในแบบของแนวคิดทางกฎหมายก็คงเช่นกัน แน่นอนว่ากฎเกณฑ์แห่งธรรมะย่อมตั้งมั่นเป็นรากรฐานสำคัญแห่งกฎหมาย หากท่านมาตรฐานในเรื่องผลประโยชน์ หรือกระทั่งกาล โลเกียร์สุข (แม้จะเกิดขึ้นได้น้อยครั้งก็ตาม) ก็อาจสามารถบานาหางส่วนได้ใน การคิดสร้างกฎหมายในทางปฏิบัติ⁽⁵²⁾

จนถึงบัดนี้ ประเด็นสำคัญเชิงปรัชญากฎหมายของอินดูเรื่องธรรมชาติของกฎหมายที่ต้องสัมพันธ์กับธรรมะเสมอ น่าจะเป็นที่เข้าใจกันแล้ว กระนั้นก็ได้มีเร้าดูดว่ากฎหมายต้องสัมพันธ์กับธรรมะหรือโดยเฉพาะกฎหมายเป็นหรือคือส่วนหนึ่งแห่งธรรมะ หากพิจารณา กันอย่างเคร่งครัด คำกล่าวเช่นนี้มิได้เท่ากับการถือเอกสารกฎหมายกับธรรมะเป็นสิ่งเดียวกัน ภาพรวมของธรรมะแท้จริงแล้วย่อมกว้างใหญ่กว่ากฎหมาย กฎหมายคือส่วนหนึ่งแห่งธรรมะ หาใช่ทั้งหมดของธรรมะไม่ ธรรมะมิใช่เป็นกฎหมายเสมอไปหรือธรรมะทุกเรื่องไม่จำต้องเป็นกฎหมาย เหตุเพราะสภาพนั้นๆ บทางไทย หรือทันทีย่อมต้องคุ้งกับกฎหมายเสมอไปในขณะที่ธรรมะในความหมายเชิงหลักความประพฤติทางศาสนา หรือธรรมะที่ยังมิได้ประกาศ เป็นกฎหมายย่อมไม่มีสภาพบังคับภายในออกที่เข้มงวด รุนแรงหรือสม้ำเสมอเท่ากฎหมาย

⁽⁵²⁾Op.cit., P.P. 5-6

ประเด็นเรื่องความสัมพันธ์ระหว่างกฎหมายกับสภาพบังคับนี้ปรากฏชัดแจ้งในนานาธรรมศาสตร์ คัมภีร์ดังกล่าวกำหนดให้การลงโทษหรือ “ทันฑ์” มีฐานะเป็นเทพอร์สของพระอิศวร มีหน้าที่คุ้มครองสิ่งทั้งปวงโดยเป็นทั้งกฎหมาย พลังอำนาจแห่งกฎหมาย และเป็นทั้งความยุติธรรมด้วย :⁽⁵³⁾

“ด้วยเหตุผลของพระองค์เอง พระอิศวරทรงรังสฤษฎี ทันฑ์ขึ้นเป็นโอรส ให้ประกอบนี้ด้วยความรุ่งเรืองแห่งพระมหา เพื่อคุ้มครองสิ่งทั้งปวง นี้คือกฎหมาย...

...ทันฑ์ปกรองมนุษย์ทั้งปวง ทันฑ์ทำนั้นที่คุ้มครองมนุษย์ ทันฑ์ผ่าเมื่อยามเข้าหลับ ประชาญย้อมรู้แจ้งว่าทันฑ์คือความยุติธรรม... โลกทั้งสองถูกปกรองด้วยทันฑ์ คงบริสุทธิ์นั้น หาได้ยาก เหตุเพราะกลัวทันฑ์ต่างหาก โลกทั้งสองจึงเป็นรมณียสถาน...”

ความเป็นหนึ่งเดียวของ “ทันฑ์”，กฎหมายและความยุติธรรมข้างด้านย้อมซึ่งให้เห็นถึงความเชื่อมั่นในลักษณะคุ่นนานของ “ธรรมะ” (ที่เป็นกฎหมาย) และ “อำนาจ” ที่จำเป็นต้องประกอบเข้าด้วยกันเสมอในลักษณะคล้ายด้านสองด้านของเรียญอันเดียวกัน กฎหมายที่ไร้สภาพบังคับหรือการลงโทษกำกับย่อมไร้ชีวิต ไร้อำนาจในการควบคุมสรรพสิ่งให้ดำเนินไปอย่างถูกต้อง ในทำนองกลับกันการใช้อำนาจซึ่งปราศจากธรรมะหรือกฎหมายรองรับย่อมมิใช่ “ทันฑ์” ที่จะยังโลกทั้งสองให้เป็นรมณียสถาน หากตรงกันข้ามรังแต่จะสร้างความวิบัติให้แก่ทุกสิ่งรวมทั้งผู้ใช้อำนาจนั้นๆ ด้วย ความตรงนี้ย่อมพิจารณาได้จากนานาธรรมศาสตร์โดยตรง :

“หากทันฑ์ได้ถูกกำหนดลงอย่างเหมาะสม หลังการพิจารณาอย่างถูกต้องแล้ว มันจะทำให้ประชาชนทั้งสองมีแต่ความสงบสุข ทว่าหากมันถูกกำหนดลงโดยปราศจากการตรวจสอบ พิจารณา ทันฑ์จะทำลายล้างทุกสรรพสิ่ง

หากพระราชาไม่ได้ลงทันฑ์ต่อบุคคลที่สมควรถูกลงโทษ คนผู้เข้มแข็งกว่าก็จะย่างเผา คนที่อ่อนแอกว่า เฉกเช่นเดียวกับ平原ไม้ย่าง”⁽⁵⁴⁾

⁽⁵³⁾ อ้างใน ปรีชา ช้างขวัญยืน, “ระบบปรัชญาการเมืองในนานาธรรมศาสตร์”, อ้างแล้ว, หน้า 66-7 (ความที่เน้นกระทำโดยผู้เขียน)

⁽⁵⁴⁾ G. Bühler, “The Laws of Manu”, (Delhi, Motilal Banarsi Dass, 1970), P. 219

“พระราชปูใช้ทันทีโดยชอบย่อมถึงความเจริญ ๓ ประการ (คุณธรรม ความพึงพอใจ ความมั่งคั่ง) ส่วนพระราชโสด ปราศจากความเป็นธรรม และมากด้วยต้นเหา ย่อมถึงความพินาศด้วยทันที”

“พระทันทีซึ่งรุ่งโรจน์ และบุคคลผู้ไร้ระเบียบยึดไว้ได้ยากนั้นจะทำลายพระราชและพระญาติ พระวงศ์ ในกาลที่พระองค์ทรงลงความยุติธรรม”⁽⁵⁵⁾

เมื่อมองจากธรรมชาติอันแนบเน้นของกฎหมาย, ธรรมะและทันทีภาพของสังคมอุดมดิตตามปรัชญาภูมายของอินดู ดูจะปรากฏชัดเจนในแง่เป็นสังคมที่ปกครองโดยธรรมะหรือภูมายเป็นใหญ่สูงสุด ตรงจุดนี้คำกล่าวในเชิง “โลกทั้งสองถูกปกครองด้วยทันที” ก็อาจทำให้หลายคนมีjinดีภาพไปไกลจนคิดเที่ยบถึงความคิดเรื่อง “นิติรัฐ” (Legal State) หรือหลักนิติธรรม (The Rule of Law) ในความคิดสมัยใหม่ของตะวันตก อย่างไรก็ตาม หากคิดเปรียบเทียบให้ลึกซึ้งแล้ว คำตอบหรือข้อสรุปอาจพิรารมณ์ว่าอยู่มากในการอนุมานให้รัฐ หรือสังคมภายใต้mannวธรรมศาสตร์เป็นนิติรัฐ เช่นปัจจุบัน แหล่งโดยพิจารณาเพียงถ้อยคำ มนวธรรมศาสตร์สนับสนุนเรื่องนิติรัฐ ในความหมายตามตัวอักษรซึ่งหมายถึงรัฐที่ปกครองด้วยกฎหมายหรือธรรมะ หรือทันที ทว่ามาตรฐานแห่งความเป็นนิติรัฐหรือเงื่อนไขที่ใช้ขาดความเป็นนิติรัฐตามแนวคิดสมัยใหม่ดูแตกต่างอย่างมากจากมนวธรรมศาสตร์ การเน้นเรื่องเสรีภาพหรือความคิดแบบปัจเจกชนนิยม, ความเสมอภาค, การแบ่งแยกอำนาจสูงสุด, หลักประกันของการบังคับใช้กฎหมายอย่างเสมอภาค, อิสระ, เป็นกลางในแนวคิดนิติรัฐสมัยใหม่คงมิใช่สิ่งที่จะหาพบได้ในมนวธรรมศาสตร์ ซึ่งกำหนดในยุคที่ปกครองกันด้วยระบบมนุษยานุญาสิทธิราชย์ ภายใต้ระบบวรรณะอันเข้มงวดของศาสนาพราหมณ์ เพราะฉะนั้น แม้มนวธรรมศาสตร์จะเน้นเรื่องการปกครองโดยธรรมะ หรือความเป็นส่วนหนึ่งของกฎหมายในธรรมะ อุดมคติทางการปกครองหรือทางกฎหมายดังกล่าวก็มีจามมองเป็นเรื่องทฤษฎีมากกว่าจะเป็นเรื่องถือจริงจัง หากมองกันในทางปฏิบัติ หลักการที่ยืนยันให้กฎหมายธรรมะ และทันที, การลงโทษ, หลอมตัวเป็นเนื้อเดียวกันย่อมกำหนดขึ้นได้เสมอ หากความเป็นไปได้ในการบังคับการให้เป็นไปดังนี้ หรือกระบวนการควบคุมให้หันเหกลับมาสู่

(55) อ้างใน ปรีชา ข้างวัญญีน, “ระบบปรัชญาการเมืองในมนวธรรมศาสตร์”, อ้างแล้ว, หน้า 38

หลักการนี้เมื่อมีการเบี่ยงเบน สิ่งนี้ต่างหากเล่าที่เป็นเรื่องน่ากังขาอยู่มากในสังคมที่มิใช่เป็นประชาธิปไตย เช่น โลกปัจจุบัน หากการตรากฎหมายหรือกฎหมายที่ตราขึ้นโดยพระราชาไม่สอดคล้องกับธรรมะ คริสเตียนจะเป็นผู้ซึ่งผิด พราหมณ์ซึ่งมีบทบาทด้านกฎหมายจะมีอำนาจหัดทานได้ແยังได้รับนั้นหรือ คำตอบนับว่าเป็นเรื่องน่าคิด ส่วนสำคัญคงแปรไปกับประเดิมเรื่องการต่อสู้เพื่ออำนาจหรือดุลแห่งอำนาจในราชสำนักระหว่างกษัตริย์กับพราหมณ์หรือข้อเท็จจริงเกี่ยวกับบารมี ความยิ่งใหญ่ของกษัตริย์ในแต่ละแผ่นดิน อย่างไรก็ตามรายละเอียดส่วนนี้คงเป็นเรื่องที่ต้องขอข้ามไปก่อน ที่ครรภล่าวแทรกในขอบข่ายของนิติปรัชญาฯ จึงย้อนกลับมาที่เรื่องกฎหมายกับธรรมะอีกรั้งหนึ่ง กล่าวคือภายใต้หลักคิดของมนวธรรมศาสตร์ หากมีการตรากฎหมายชนิดที่ขัดแย้งกับธรรมะขึ้นมา กฎหมายนั้นๆ จะมีสภาพเช่นใด หรือเมื่องหน้ากฎหมายดังว่าประชาชนควรมีทำที่อย่างไร

คำถามเหล่านี้ มนวธรรมศาสตร์มิได้ให้คำตอบที่แน่นอน ซึ่งหากเปรียบเทียบกับแนวคิดที่ใกล้เคียงกันของปรัชญากฎหมายธรรมชาติตะวันตกในบางจุดแล้วเราจะพบคำตอบที่ชัดเจนกว่า ดังอาทิ ปรัชญากฎหมายธรรมชาติเชิงคริสต์ (Christian Natural Law) ในยุคกลางภายใต้การครอบงำของศาสนาจักรโรมันแคಥอลิกที่ยืนยันให้กฎหมายของรัฐที่ขัดแย้งกับกฎหมายธรรมชาติ (ซึ่งเกิดจากเจตนาดีงามของพระเจ้า) เป็นโมฆะหรือสิ้นสภาพความเป็นกฎหมาย อีกทั้งในหลาย ๆ กรณีประชาชนก็ไม่จำต้องเคารพปฏิบัติตามกฎหมายนั้นๆ⁽⁵⁶⁾ สำหรับปรัชญากฎหมายของฝ่าย Hindoo แล้ว ผลลัพธ์ของการตรากฎหมายที่ขัดแย้งกับธรรมะ หรือศีลธรรมโดยหลักใหญ่ใจความดูจะอยู่ที่ความหมายนะของตัวบุคคล ผู้กระทำการดังกล่าวมากกว่าอย่างอื่น ดังเราอาจเปรียบเทียบกับเรื่องการลง “ทันฑ์” (ซึ่งเปรียบได้กับอีกด้านหนึ่งของกฎหมาย) โดยปราศจากความเป็นธรรมก่อนหน้านี้ และกรณีดังกล่าวก็ไม่น่าจะแตกต่างนักจากการประพฤติปฏิบัติตนที่เบี่ยงเบนไปจากบทบังคับแห่งธรรมะทั่วไป ซึ่งจัดเป็นการทำลายโซ่อzaของตนเอง อีกทั้งเป็นการเผยแพร่ให้เห็นการสูญเสียความหลุดพ้นจากบานป่าให้เป็นที่ประจักษ์แก่ตัวเอง⁽⁵⁷⁾ อย่างไรก็ตาม นอกเหนือจากผลลัพธ์ในแง่ความวิบัติทางนะของตัว

⁽⁵⁶⁾ ดู จวน โนนุมานันท์, “นิติปรัชญา”, (กรุงเทพฯ : บริษัทวุฒิศิลป์การพิมพ์, 2531), หน้า 136-40

⁽⁵⁷⁾ Upendra Baxi, “People’s Law in India – The Hindu Society”, in Masaji Chiba (Ed.), “Asian Indigenous Law In Interaction with Received Law”, (London, KPI., 1986), P. 219

บุคคลผู้ใช้อำนาจทางกฎหมายหรือปฏิบัติตัวฝ่าฝืนธรรมะ ตัวบทกฎหมายที่ไม่เป็นธรรมดังกล่าวก็ย่อมพอลอยไว้ความชอบธรรมในสถานะภาพ หรือใช้ไม่ได้อย่างน้อยในทางทฤษฎีด้วยความข้อนี้น่าจะยอมรับกันได้ หากเรามองไปที่ภาระของระบบกฎหมายอินดูโบราณในทرسนะของแลงการ์ ซึ่งมองอยู่บนพื้นฐานของหลักคิดเรื่องอำนาจอันชอบธรรม (Authority) ให้ใช้ที่หลักคิดเรื่องความถูกต้องตามกฎหมาย (Legality) แบบระบบกฎหมายของตะวันตก ไม่⁽⁵⁸⁾ นอกจากนี้ หากพิจารณาเพิ่มเติมเนื้อหาในนานาธรรมศาสตร์ ความที่ว่า “สมถติได้ขัดแย้งกับคำของพระมนูญย่อให้ไม่ได้”⁽⁵⁹⁾ น่าจะอนุมานใช้เป็นเหตุผลสนับสนุนข้อสรุปข้างต้นได้ ในเมื่อสมถติ (Smriti) หรือ “สิ่งที่จำมาได้” ครอบคลุมความหมายถึงนานาธรรมศาสตร์หรือศาสตร์ต่างๆ ซึ่งว่าด้วยกฎหมายบนธรรมเนียมประเพณีที่พึงยึดถือปฏิบัติ⁽⁶⁰⁾ เช่นนี้แล้ว การแปลความใหม่เป็น “กฎหมายได้ขัดแย้งกับธรรมะหรือคำของพระมนูญย่อให้ไม่ได้” ก็น่าจะถือเป็นหลักคิดหนึ่งในปรัชญากฎหมายของอินดูได้เช่นกัน

ปัญหาน่าคิดต่อไปคือ ต่อหน้าปัญหากฎหมายที่ไม่เป็นธรรมหรือใช้ไม่ได้ตั้งกับล่าวประชาชนต้องเคารพเชือฟังหรือปฏิเสธคัดค้าน ประเด็นนี้ค่อนข้างเป็นเรื่องทางการเมือง เนื่องจากเกี่ยวข้องกับการแข่งขันหน้าต่อหน้าจาร్ช (กษัตริย์) อย่างไรก็ได้ การหาคำตอบเรื่องนี้คงต้องเริ่มต้นจากการแยกแยะลักษณะประชาชนเสียก่อนบนฐานความคิดสำคัญของอินดู เรื่องวรณะ เนื่องจากฐานะและบทบาทของประชาชนในสังคมอินดูใช่ว่าจะเหมือนกันหมด หากแบ่งไปกับวรณะที่ดันสังกัด ศาสนาพราหมณ์หรืออินดู แบ่งวรณะออกเป็น 4 ระดับ คือ พราหมณ์, กษัตริย์, ไวยาศยະ และศูตร การแบ่งแยกวรณะทั้ง 4 ส่วนเป็นไปตามพระประสงค์ของพระผู้เป็นเจ้าในความเชื่อของอินดู พระองค์ทรงสร้างพราหมณ์จากพระโอษฐ์, สร้างกษัตริย์จากพระพaha, สร้างไวยาศยະจากพระเพลาและสร้างศูตรจากพระบาทของพระองค์เอง โดยจุดมุ่งหมายแห่งการสร้างวรณะดังกล่าวก็เพื่อยังความเรียบให้เกิดแก่โลก จากการแบ่งแยกคนตามฐานะและตามมาตรฐานด้วยการแบ่งแยกหน้าที่ของคนตามแต่วรณะที่ตนสังกัด

⁽⁵⁸⁾Op.cit., P. 222

⁽⁵⁹⁾ปรีชา ช้างหวายยืน, “ระบบปรัชญาการเมืองในนานาธรรมศาสตร์”, อ้างแล้ว หน้า 1

⁽⁶⁰⁾ศรีสุรangsค์ พูลกรพย์, “อารยธรรมอินเดีย”, ใน ศรีสุรangsค์ พูลกรพย์ (บรรณาธิการ), “รวมบทความอารยธรรมตะวันออก”, อ้างแล้ว, หน้า 12

พระมณ์ซึ่งจัดเป็นวรรณสุกมีหน้าที่ในการสอน, ศึกษาพระเวท, กษัตริย์มีหน้าที่หลักด้านการป้องกันประชาชน, ไวยะก์ทำหน้าที่ประกอบการผลิตเพื่อเลี้ยงดูสังคมทั้งในรูปการเพาะปลูกและเลี้ยงสัตว์ ส่วนวรรณสุกด้วยด้ำสุดคือคุหรมีเพียงหน้าที่รับใช้วรรณทั้งสามก่อนหน้านั้น⁽⁶¹⁾

เมื่อพิจารณาประเดิ้นเรื่องวรรณเชื่อมกับปัญหาปฏิกริยาของประชาชนเบื้องหน้าภูมายที่ไม่เป็นธรรม จุดเริ่มต้นของคำตอบคงไม่อาจหลีกเลี่ยงจากคำถามว่า ประชาชนนั้นเป็นใคร อยู่ในวรรณไหน หากพิจารณาอย่างคร่าวๆ ระหว่างประชาชนในวรรณพระมณ์ ไวยะ และคุห เฉพาะวรรณแรกคือพระมณ์เท่านั้นที่ดูมีบทบาทในการแก้ไขความไม่เป็นธรรมที่อาจเกิดขึ้น ความจริงแล้วในทางหลักการมีเพียงแต่พระมณ์เท่านั้นที่เป็นผู้ออกกฎหมายให้แก่กษัตริย์ ทว่าความคลุมเครือในเรื่องอำนาจของกษัตริย์ของกษัตริย์ก็ยังเป็นที่ถกเถียงกัน⁽⁶²⁾ ภายใต้ระบบสมบูรณานาญาสิกธิราชย์ กษัตริย์ย่อมถือครองอำนาจสูงสุดในแต่ละวัน ดังนั้นแม้ในทางทฤษฎีกษัตริย์ต้องพึงพระมณ์ให้เป็นผู้ออกกฎหมายหรือต้องปกครองบ้านเมืองตามกฎหมาย แต่ในทางปฏิบัติกลับเป็นไปได้อย่างมากที่กษัตริย์อาจเป็นผู้ยึดกุมอำนาจในการออกกฎหมายเอง ไม่ว่าจะโดยบังการพระมณ์ให้เขียนกฎหมายตามที่ตนต้องการ หรือสมคบกับพระมณ์สร้างกฎหมายที่ขัดแย้งกับธรรมะขึ้นมา แน่นอนที่ในทุกๆ สังคมย่อมต้องมีทั้งคนเลวและคนดีปะปนกัน กฎหมายที่ไม่มีข้อยกเว้นแม้ในหมู่วรรณกษัตริย์หรือพระมณ์ที่ยังเวียนว่ายอยู่ในโลกีย์วัสดุ เป็นหน้าที่ราชย์หรือพระมณ์ที่เลว พระมณ์ที่ทรงคุณธรรมก็ยอมมีบทบาทในการแก้ไขความไม่เป็นธรรมที่เกิดขึ้น ตามหน้าที่ในวรรณที่สูงส่งของตน ซึ่งมีการตีกรอบบทบาทหรือหน้าที่ไว้แล้วอย่างเคร่งครัดและไม่สามารถถอยถ่างหน้าที่นี้ให้แก่คนในวรรณอื่นได้ ส่วนคนในวรรณคุหรนั้นเลิกพูดถึงได้ เพราะเป็นวรรณแห่งการรับใช้ แม้ในนานาธรรมศาสตร์ก็ยืนยันความข้อนี้ “คุหจะบริสุทธิ์เมื่อเชื่อฟังวรรณที่สูงกว่า พุดจาแต่น้อยปราศจากการถือความเห็นของตนเป็นใหญ่ และยอมอยู่ใต้อำนาจพระมณ์เสมอแล้วจะได้ไปเกิด

⁽⁶¹⁾ ปรีชา ช้างขาวญี่น, “ระบบปรัชญาการเมืองในนานาธรรมศาสตร์”, อ้างแล้ว, หน้า 23

⁽⁶²⁾ พี่งอ้าง, หน้า 68, ดูเพิ่มเติมหน้า 98

ดีขึ้น”⁽⁶³⁾ ส่วนวรรณะไวยศยะเล่า ตามคติอินดูก็มีหน้าที่เพียงเป็นหน่วยผลิตทางเศรษฐกิจของสังคมเท่านั้น ไวยศยะไม่มีสิทธิทางการเมืองหรือมีส่วนร่วมในการใช้อำนาจปกครอง เพราะสิทธิดังกล่าวเป็นเรื่องของพระมหาณและกษัตริย์เท่านั้น ดังนั้นจึงเหลือเพียงแต่วรรณะพระมหาณเท่านั้นที่มีความชอบธรรมในการโต้แย้งความไม่เป็นธรรมทางกฎหมาย เนื่องด้วยมานวธรรมศาสตร์เองกำหนดให้พระมหาณครองตนอยู่เพื่อธรรมะ มีหน้าที่ทั้งอธิบายธรรมะและรักษาธรรมะหน้าที่ดังกล่าวจึงต้องกินความถึงการแก้ไข คัดค้านสิ่งที่เบี่ยงเบนไปจากธรรมะด้วย และการตีความเช่นนี้ก็ถูกสอดคล้องกับสถานภาพทางธรรมชาติของวรรณะ เพราะเหตุที่พระมหาณถูกจัดให้เป็นวรรณะสูงกวากษัตริย์หรือผู้ปกครอง เราทราบได้จากมานวธรรมศาสตร์ว่า กษัตริย์หรือพระราชนั้นมีภูมิกำเนิดมาจาก “ความอยากร” หากพระมหาณนั้นกำเนิดขึ้นจาก “แก่นสาร” ซึ่งเป็นภูมิกำเนิดที่สูงส่งกว่าด้วยเหตุนี้เองที่ความสามารถพบความต่อไปนี้ได้มาในมานวธรรมศาสตร์⁽⁶⁴⁾

“แม้ตอกยุ่นในความเดือดร้อนแสนสาหัส พระราชนี้ไม่พึงทำให้พระมหาณโกรธ เพราะเมื่อพระมหาณโกรธแล้วย่อมทำลายพระราชนี้ได้ด้วยบริวาร กำลังและอุปกรณ์ทั้งหลาย

...เนื่องจากกษัตริย์อุบัติขึ้นจากพระมหาณ พระมหาณเท่านั้นจึงควรอยู่เหนือกษัตริย์ในกาลทุกเมื่อที่กษัตริย์ทำการอันใดหัตต่อพระมหาณ”

ในทางทฤษฎีบทบาททางสังคมและกฎหมายของวรรณะพระมหาณจึงดูเปิดกว้างอย่างมาก ถึงแม้ว่าอำนาจสูงสุดในความเป็นจริงจะอยู่ที่กษัตริย์ภายใต้ระบบสมบูรณ์แบบสิทธิราชย์ก็ตาม โดยสถานะพระมหาณจึงเป็นบุคคลธรรมดาเดียวที่มีสิทธิธรรมในการโต้แย้งว่ากฎหมายที่ตราขึ้นใช้ไม่ได้เพราะขัดกับธรรมะหรือคำสอนของพระมนู ออย่างไรก็ตี แม้เราจะตีความให้พระมหาณมีสิทธิธรรมในการโต้แย้งตั้งกล่าว นอกจາความคุณเครื่องในทางปฏิบัติเรื่องกษัตริย์จะยอมรับอำนาจดังกล่าวของพระมหาณด้วยหรือไม่แล้ว การพิสูจน์เรื่องความขัดแย้งกับธรรมะก็เป็นเรื่องยุ่งยากอยู่มั่นอยู่ เพราะการชี้ขาดประเด็นนี้มีใช้บุคคลเพียงที่ความหมายของธรรมะในเชิงนามธรรม หากยังต้องก้าวล่วงสู่การพิจารณาเรื่องเนื้อหา, ขอบข่าย และแหล่งที่มาของธรรมะอีกด้วย โดยเฉพาะประเด็นหลัง นับเป็นอีกจุดหนึ่งของเนื้อหาสำคัญทางปรัชญากฎหมายที่จำต้องขยายรายละเอียดเพื่อให้เห็นถึงสิ่งที่เป็นรูปธรรมของธรรมะตามนัยของอินดูมากขึ้น

⁽⁶³⁾ เพื่ออ้าง, หน้า 55

⁽⁶⁴⁾ เพื่ออ้าง, หน้า 28

แหล่งที่มาของธรรมะและกระบวนการเปลี่ยนแปลงธรรมะเป็นกฎหมาย

เมื่อพิจารณาจากคัมภีร์สำคัญทางศาสนาของอินดู แหล่งที่มาของธรรมะคงอยู่ที่คัมภีร์พระเวทเป็นหลัก ขณะเดียวกันธรรมเนียมประเพณีที่ดีงาม (Tradition and Good Custom) ก็ถูกจัดให้เป็นแหล่งอ้างอิงของธรรมะด้วย บทบาทหรือคุณปการของธรรมเนียมประเพณีต่อความสงบสุขของสังคมย่อมจัดเป็น “การกระทำเพื่อทรงสรรพสิ่งให้ดีดี” อันเป็นเครื่องแห่งความหมายของธรรมะดูจากัน นอกจากนี้แล้วนานาธรรมศาสตร์ยังจัดให้ “ความพึงพอใจภายใน” (Inner Contentment) เป็นที่มาของธรรมะอีกด้วย^(๖๕) กรณีของความพึงพอใจภายในนี้ควรจะเรียกว่าเป็นความพอใจของในธรรมในบุคคล (Approval of one's conscience) จะชัดเจนกว่าและควรจะหมายเฉพาะมโนธรรมของบุคคลผู้ทรงคุณธรรมอย่างมากด้วย ในจำนวนแหล่งที่มาของธรรมะดังกล่าว พระเวทคงเป็นแหล่งที่มาในลำดับความสำคัญสูงสุด ซึ่งบุคคลต้องค้นหาหรือพิจารณา ก่อนเสมอ ส่วนแหล่งที่มาแห่งธรรมะที่เหลือก็มีความสำคัญลดหล่นตามลงมา ภายใต้ลำดับความสำคัญดังกล่าว บุคคลยอมอาศัยธรรมเนียมประเพณีเป็นแหล่งอ้างอิงธรรมได้ ก็ต่อเมื่อเรื่องนั้นๆ ไม่มีปรากฏในพระเวทแล้ว เท่านั้น เช่นเดียวกับที่จะอ้างความพึงพอใจในมโนธรรมของบุคคลได้ก็ต่อเมื่อไม่สามารถค้นหามาตรฐานแห่งความถูกต้องของเชิงวิศว จากแหล่งที่มาแห่งธรรมทั้งหลายที่อยู่ในลำดับสูงกว่าได้แล้วเท่านั้น

ประเด็นที่สำคัญยิ่งเหนือกว่าก็คือ แหล่งที่มาต่างๆ ของธรรมะดังกล่าว ยังเปรียบได้เป็นแหล่งที่มาสำคัญของกฎหมายอีกด้วย ค่าที่กฎหมายเป็นส่วนหนึ่งแห่งธรรมะดังกล่าวมา ก่อนหน้าแล้ว ที่มาแห่งธรรมะจึงย่อมกลายเป็นที่มาแห่งกฎหมายพร้อมกันในตัวเดียว ข้อสรุป ตอนนี้อาจพิจารณาเทียบเคียงได้จากความบางตอนในนานาธรรมศาสตร์^(๖๖)

“วอนทั้งปวงในพระเวทเป็นที่มาของกฎหมาย ประเพณีและการประพฤติปฏิบัติของผู้รู้พระเวทก็เป็นกฎหมาย ประเพณีของคนดี และความพึงพอใจของบุคคลก็เป็นกฎหมายเช่นกัน

^(๖๕)Robert Lingaraj, "The Classical Law of India", Ibid., P. 6

^(๖๖)ปรีชา ช้างขาวยืน, "ระบบปรัชญาการเมืองในนานาธรรมศาสตร์", อ้างแล้ว, หน้า 63, 65

...พระราชมีอธิษฐานไว้ในธรรม พึงออกกฎหมายหงส์จากได้พิจารณาอย่างรอบคอบ
แล้วถึงธรรมของรัตนธรรมต่างๆ ชนบทธรรมนี้ยมท้องถิ่น กฏของอาชีพต่างๆ และกฏของครรภุล
ต่างๆ..."

คำสอนเกี่ยวกับแหล่งที่มาของธรรมะ หรือแหล่งที่มาของกฎหมายข้างต้น น่าจะทำให้
gapธรรมชาติของกฎหมายในฐานะเป็นส่วนหนึ่งแห่งธรรมะมีความชัดเจนขึ้น แต่กระนั้นคง
ต้องใช้ความรู้มั่นใจว่าใน การอ่านกับการแปลความเรื่องถ้อยคำในทำนองวจนทั้งปวงในพระเวท
เป็นที่มาของกฎหมาย ความเหล่านี้มิได้หมายความว่าพระเวททั้งหมดเป็นกฎหมายดังที่
ที่เราเคยพูดเกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างกฎหมายกับธรรมะมาแล้ว : กฎหมายคือส่วนหนึ่ง
หนึ่งธรรมะ หาใช่ทั้งหมดของธรรมะไม่ วจนทั้งปวงในพระเวทย่อมถือเป็นธรรมะโดยมิพักต้อง⁶⁷⁾
สงสัย เพราะถือเป็นสิ่งที่ถ่ายทอดมาจากคำพูดหรือพระประสัมพันธ์ของพระผู้เป็นเจ้าโดยตรง หาก
ธรรมะหรือพระเวทก็มิได้เป็นกฎหมายทั้งหมดโดยตัวเอง สภาวะความเป็นกฎหมายของ
ธรรมะจะเกิดขึ้นได้ก็ต่อเมื่อผ่านสื่อของการรับรองทางประเพณีและพระบรมราชนิยมการของ
กษัตริย์⁶⁸⁾ โดยที่กระบวนการเปลี่ยนแปลงเกิดขึ้นทั่วไปตามความสัมพันธ์อันต่อเนื่องของธรรมะ,
ประเพณี และพระบรมราชนิยมการตั้งกล่าว แต่ทั้งนี้การเปลี่ยนแปลงดังกล่าวก็มิได้เป็นไป
อย่างเป็นระบบหรือเป็นเรื่องที่ต้องเกิดขึ้นอย่างแน่นอนเสมอไป ในแห่งนี้ประเพณีจึงเป็นทั้ง
แหล่งที่มา สื่อเครื่องมือและผลผลิตของธรรมะ ขณะเดียวกันก็มิได้หมายความว่าประเพณี
ทั้งหมดจะต้องเป็นเช่นนี้เสมอไป กระบวนการเปลี่ยนแปลงดังกล่าวจึงดำเนินไปอย่างยืดหยุ่น
พอสมควร จากการที่ผู้คนยอมรับปฏิบัติตามธรรมนั้นๆ จนเป็นประเพณีและด้วยอำนาจสูงสุด
แห่งรัฐ ธรรมะจึงสามารถถูก�行จากคำสอนทางศิลธรรมเป็นกฎหมายทั่วไปสังคมที่มี
สภาพบังคับขึ้นมาได้⁶⁹⁾

(67)Bernard S. Jackson, "From Dharma to Law", Ibid., P. 494 ดูเพิ่มเติม Upendra Baxi, "People's Law in India - The Hindu Society", Ibid, P. 222

(68) ประเด็นเกี่ยวกับความเชื่อมโยงของประเพณี กฎหมาย และธรรมะ มีข้อชวนให้คิดอยู่มาก โดยเฉพาะในสังคม
ไทยปัจจุบัน ข้อพิพากษาห่วงรัฐกับชาวบ้าน หลาย ๆ กรณี อาทิ ในเรื่องป่าไม้หรือที่ดินทำกิน ดำเนินไปบนความข้อแย้ง (ใน
ข้ออ้าง) ระหว่างกฎหมาย (สมัยใหม่) ของรัฐ(State Law) กับ Jarvis ประเพณี ความละเอียดอ่อนต่อการให้ความสำคัญของ
 Jarvis ประเพณีของชุมชนในเชิงกฎหมาย (Customary Law) น่าจะเกิดจากความเข้าใจทางปรัชญากฎหมายแบบธรรมนิยม
ด้วย โดยอาจต้องใช้วิธีเทียบเคียงอยู่บ้าง แล้วคิดเพิ่มเติมในเชิงเบรี่บเทียบคือแม้ในสังคมล้านนา (ไทย) โบราณ ซึ่งอ่อน懦
 ผูกพันกับหลักธรรมในพุทธศาสนาอย่างแน่นแฟ้น คนทั่วไปต่างก็อ้างประเพณีปฏิบัติทางสังคมว่าเป็น "ธรรมะ" หรือสิ่งศักดิ์
 ลักษ์ที่มีมาแต่โบราณ การใช้พระราชอำนาจต่างๆ รวมถึงในรูปกฎหมาย ก็มักจะทำอย่างสอดคล้องกับประเพณีปฏิบัติทาง
 สังคมเสมอ อ้างใน พิธินัย ใช้แสงสุขกุล, "นิติปรัชญา", (กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์สามเจริญพาณิช, 2533), หน้า 413-4